الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

تقرير أعضاء مجلس الإدارة والبيانات المالية
٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

المحتويات	*الصفحة*
تقرير أعضاء مجلس الإدارة	١-٢
تقرير مدققي الحسابات	٣
الميزانية العمومية	٤
بيان الدخل	٥
بيان التدفقات النقدية	٦
بيان التغيرات في حقوق المساهمين	٧
ايضاحات حول البيانات المالية	٨ – ٤١

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع) - دبي
تقرير مجلس الإدارة

إلى المساهمين ، تحية طيبة وبعد ،

يسر مجلس الإدارة دعوتكم للإجتماع السنوي العام الثامن ليطلعكم على البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ وكذلك تقرير مجلس الإدارة.

النتائج المالية:

١. أعلنت الشركة أرباح صافية قدرها ٢٠،١٣٦،٢١٠ درهم لعام ٢٠٠٨ مقارنة بـــ ١٠٩،١١٠،١٠٩ درهم لعام ٢٠٠٧.

٢. ارتفع إجمالي أقساط التأمين من ٢٩٠،٤١٨،٩٢٧ درهم في عام ٢٠٠٧ إلى ٣٦٥،٤٣٠،٥٢٢ درهم في عام ٢٠٠٨ وذلك بزيادة ٢٦% كما ارتفعت أقساط التأمين المحتفظ بها من ١٨٥،٥٤٢،٢٨١ درهم في عام ٢٠٠٧ إلى ٢٣٢،٠٢٠،٢٣٠ درهم في عام ٢٠٠٨.

٣. بلغ إجمالي التعويضات المدفوعة لعام ٢٠٠٨ بمقدار ١٦١،٧٩٩،١٤٢ درهم مقارنة بـــ ١٣٩،٠١٣،٦٢٧ درهم في عام ٢٠٠٧ ، كما ارتفع صافي التعويضات المتكبدة إلى ١٢٩،٦٩٧،١٢١ درهم مقارنة بـــ ٨٨،٦٦٧،٧٧٩ درهم.

٤. ارتفعت أرباح الاكتتاب من ٤٢،٨١٤،٩٨٣ درهم في عام ٢٠٠٧ إلى ٦٦،٠٣٨،٢٣٧ درهم في عام ٢٠٠٨ وهو ما يمثل زيادة بنسبة ٥٤,٢% فيما حققت ايرادات الاستثمار خساره (بضمنها دخل إعادة تقييم العقارات) بمبلغ ٤٣،١٠٤،٣٠٧ درهم في عام ٢٠٠٨ مقارنة بايرادات قدرها ٦٨،٤٠١،٠١٦ درهم في عام ٢٠٠٧.

٥. بلغت المصروفات الإدارية والعمومية لعام ٢٠٠٨ مبلغ ٣١،٠١٨،٩٣٠ درهم مقارنة بمبلغ ٢٦،٥٣٤،٩٥٧ درهم في عام ٢٠٠٧ .

٦. المحفظة الاستثمارية التي تتكون من استثمارات عقارية ، أوراق مالية ، ودائع بنكية قصيرة الأجل ارتفعت إلى ٥٥٩و١٣٤و٤٤٣ درهم بنهاية ٢٠٠٨ مقارنة بـــ ٥٦٣و٣٥١و٣٨٨ درهم في عام ٢٠٠٧.

٧. ارتفع الاحتياطي الفني (أي احتياطي الأقساط غير المكتسبة وصافي احتياطي التعويضات تحت التسوية) بنهاية عام ٢٠٠٨ إلى ١٢٠،٧٨٢،٠٣٨ درهم مقارنة بـــ ١٠٠،١٩٧،٩٤١ درهم في عام ٢٠٠٧. وقد بلغ الاحتياطي الحسابي للتأمين على الحياة في نهاية عام ٢٠٠٨ مبلغ ٣٣،٨٧٩،٩٠٥ درهم مقارنة بمبلغ ٢١،٣٧٨،٨٠٧ درهم في عام ٢٠٠٧.

٨. صافي الأنخفاض في التدفقات النقديه بلغ ١١،٢٧٩،٤٢١ درهم لعام ٢٠٠٨ مقارنه بزيادة قدرها ٨٨،٤٨٩،٠٠٧ درهم لعام ٢٠٠٧ وذالك بسبب التدفقات النقدية السالبة الناجمة عن عمليات الأستثمار خلال سنة ٢٠٠٨ والذي تعود الى خسائر إعادة التقييم لمحفظة الأسهم التي تم تغطيتها من السيولة المتوفرة من عمليات التأمين.

اقتراحات أعضاء مجلس الإدارة

يسر أعضاء مجلس الإدارة عرض المقترحات التالية للمساهمين:

١. اعتبار ومناقشة واعتماد تقرير مجلس الإدارة.

٢. اعتبار ومناقشة واعتماد تقرير مدققي الحسابات.

٣. اعتبار ومناقشة واعتماد البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨.

٤. تحرير رئيس وأعضاء مجلس الإدارة من كافة المسؤوليات الناتجة عن تصرفاتهم وقراراتهم خلال أدائهم لمهامهم الوظيفية خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨.

٥. الموافقة على توزيع الأرباح المقترحة على النحو التالي:

		درهم
أ)	تحويل إلى الاحتياطي القانوني	٢،٠١٣،٦٢١
ب)	تحويل إلى الاحتياطي العام	٢،٠١٣،٦٢١
ج)	مكافأة أعضاء مجلس الأداره	٢،٤٠٠،٠٠٠
د)	اسهم منحة بنسبة ١٠%	٦٠٠و١٧١و١٢
هـ)	أرباح نقدية بنسبة ١٠%	٦٠٠و١٧١و١٢
و)	الرصيد المحول إلى الأرباح المحتجزة	(١٠،٦٣٤،٢٣٢)
	أرباح سنة ٢٠٠٨	٢٠،١٣٦،٢١٠

٦. تعيين أو إعادة تعيين المدققين للسنة المالية ٢٠٠٩ وتحديد أتعابهم. وحيث أن كي بي ام جي مؤهلة لإعادة التعيين، أعلنت كي بي ام جي رغبتها بالاستمرار بالتدقيق.

يسر أعضاء مجلس الإدارة نيابة عنكم تقديم خالص الشكر والتقدير لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان رئيس الدولة وصاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة ، رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي لدعمهم المتواصل للشركات والمؤسسات الحكومية والذين استفادوا من السياسات الاجتماعية والاقتصادية الحكيمة لأصاحب السمو.

كما تقدر الإدارة التعاون الذي أبداه المتعاملون مع الشركة والذي كان له أكبر الأثر في تقدم الشركة.

أخيراً ، يقدم أعضاء مجلس الإدارة خالص الشكر والتقدير للإدارة التنفيذية للشركة والموظفين لإخلاصهم وتفانيهم في العمل. كما يود أعضاء مجلس الإدارة انتهاز هذه الفرصة لتقديم الشكر لـ (Messers Munich Re) وشركات إعادة التأمين الأخرى لدعمهم المتواصل للشركة.

نيابة عن المجلس

خالد جاسم محمد بن كلبان
رئيس مجلس الإدارة
دبي، الإمارات العربية المتحدة
التاريخ: ٢٠٠٩/٢/٢٣

KPMG

ص.ب. ٣٨٠٠
الطابق ٣٢
أبراج الإمارات
شارع الشيخ زايد
دبي
الإمارات العربية المتحدة

تليفون: ٤٠٣٠٣٠٠ (٤) ٩٧١+
فاكس: ٣٣٠١٥١٥ (٤) ٩٧١+
إنترنت: www.ae.kpmg.com

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

السادة المساهمين
الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع.)

تقرير مدققي الحسابات

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية المرفقة للشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع.) ("الشركة")، والتي تشتمل على الميزانية العمومية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ وكذلك بيان الدخل وبيان التدفقات النقدية وبيان التغيرات في حقوق المساهمين عن السنة المنتهية في ذلك التاريخ، بالإضافة إلى ملخص حول السياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات الأخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية. وتشتمل هذه المسؤولية على: تصميم وتنفيذ والاحتفاظ برقابة داخلية بخصوص إعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة والتي تكون خالية من الأخطاء المادية، الناتجة عن الاحتيال أو الخطأ؛ واختيار وتطبيق السياسات المحاسبية المناسبة؛ ووضع التقديرات المحاسبية التي تعتبر معقولة في ظل الظروف الراهنة.

مسؤولية مدققي الحسابات

تنحصر مسؤوليتنا في إبداء الرأي حول هذه البيانات المالية بناءً على أعمال التدقيق التي قمنا بها. لقد قمنا بتنفيذ تدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق. وتقتضي هذه المعايير أن نلتزم بالمتطلبات الأخلاقية ذات الصلة وأن نخطط وننفذ تدقيقنا بحيث نحصل على تأكيدات معقولة بأن البيانات المالية خالية من الأخطاء المادية.

وتنطوي أعمال التدقيق على تنفيذ بعض الإجراءات للحصول على أدلة تدقيقية حول المبالغ والإيضاحات في البيانات المالية. وتعتمد الإجراءات التي تم اختيارها على الأحكام الموضوعة من قبلنا بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء المادية في البيانات المالية، الناتجة عن الاحتيال أو الخطأ. عند إجراء تقييمات المخاطر، نضع بالاعتبار الرقابة الداخلية المتعلقة بقيام الشركة بإعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة وذلك بغرض تصميم الإجراءات التدقيقية التي تتناسب مع الظروف الراهنة ، ولكن ليس بغرض إبداء الرأي حول فعالية الرقابة الداخلية للشركة. كما تضمنت أعمال التدقيق تقييما لمدى ملائمة المبادئ المحاسبية المستخدمة ودرجة معقولية التقديرات المحاسبية التي قامت بها الإدارة بالإضافة إلى تقييم عرض البيانات المالية بصورة عامة.

هذا ونعتقد بأن الأدلة التدقيقية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتزويدنا بأساس لأبداء رأينا.

الرأي

برأينا، أن البيانات المالية تعبر بصورة عادلة، من كافة النواحي المادية، عن المركز المالي للشركة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية عن السنة المنتهية في ذلك التاريخ وذلك وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية وأنها تلتزم ببنود التأسيس ذات الصلة وكذلك بالقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) بشأن الشركات التجارية وكذلك القانون الاتحادي رقم ٩ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) بشأن شركات ووكلاء التأمين.

التقرير حول المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

كما يقتضي القانون الاتحادي رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) ، فإننا نؤكد أيضاً أننا قد حصلنا على كافة المعلومات والإيضاحات اللازمة لتدقيقنا ، وأن الشركة قد قامت بمسك دفاتر مالية منتظمة وأن محتويات تقرير أعضاء مجلس الإدارة فيما يتعلق بهذه البيانات المالية تتفق مع ما جاء في السجلات المالية للشركة. كما لم يسترع انتباهنا وجود أي مخالفات للقانون المذكور أعلاه أو لبنود التأسيس حدثت خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ ، والتي من شأنها أن تؤثر تأثيراً مادياً سلبياً على أعمال الشركة أو مركزها المالي.

(Sd/-)

منذر دجاني

رقم التسجيل: ٢٦٨

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

الميزانية العمومية
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

	إيضاح	٢٠٠٨ درهم	٢٠٠٧ درهم
الموجودات			
الممتلكات والمعدات	٦	١.٥٩٧.٤٨٦	١.٧٥٧.٢٥٥
الاستثمارات العقارية	٧	٢١٤.٧١٩.٢٠٠	٨٦.٠٠٠.٠٠٠
الاستثمارات في الأوراق المالية	٨	١٠٧.٨٩٥.٥٩٥	١٦٩.٠٧٢.٤٤٠
موجودات إعادة التأمين	١١	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	٨٠.٩٠٤.٢٧٢
مديني التأمين والذمم المدينة التجارية	٩	١٠٤.٣١٨.٥٥٣	١٢٧.٧٤٨.٣١٤
المستحق من طرف ذي علاقة	١٨	٨.٠٧٣.٤٨٩	٩.٥٣٣.٢٩٧
النقد وما يعادله	١٠	١٣٥.٧٢٣.٥٠٩	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩
إجمالي الموجودات		٦٧٦.٧٩٣.١٠٠	٦٢٢.٠١٨.٥٠٧
المطلوبات			
مخصصات عقود التأمين	١١	٢٥٩.١٢٧.٢١١	٢٠٢.٤٨١.٠٢٠
دائني التأمين والذمم الدائنة الأخرى	١٢	١٤٦.١٠٥.٢٥٧	١٠٣.٦٤٨.٦١١
إجمالي المطلوبات		٤٠٥.٢٣٢.٤٦٨	٣٠٦.١٢٩.٦٣١
حقوق المساهمين			
رأس المال	١٣	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٢١.٧١٦.٠٠٠
الاحتياطي القانوني	١٣	٣١.٢٨٦.٠٨٨	٢٩.٢٧٢.٤٦٧
الاحتياطي العام	١٣	٣٠.٦٧٠.١٠٢	٢٨.٦٥٦.٤٨١
احتياطي القيمة العادلة	١٣	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)	–
الأرباح المحتجزة		١٠٣.٦٦٦.٤٩٦	١٣٦.٢٤٣.٩٢٨
إجمالي حقوق الملكية المنسوبة إلى مساهمي الشركة		٢٧١.٥٦٠.٦٣٢	٣١٥.٨٨٨.٨٧٦
إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين		٦٧٦.٧٩٣.١٠٠	٦٢٢.٠١٨.٥٠٧

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٨ إلى ٤١ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

تمت المصادقة على هذه البيانات المالية بتاريخ ٢٣ فبراير ٢٠٠٩ وتم توقيعها بالنيابة عنهم من قبل:

خالد جاسم محمد بن كلبان
رئيس مجلس الإدارة

عضو مجلس الإدارة

د. عبد الزهرة عبد الله علي
المدير العام

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ٣.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان الدخل

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

	ايضاح	٢٠٠٨ درهم	٢٠٠٧ درهم
إجمالي أقساط التأمين المكتتبة	٢٠	٣٦٥.٤٣٠.٥٢٢	٢٩٠.٤١٨.٩٢٧
إعادة التأمين المتنازل عنه		(١٣٣.٤١٠.٢٩٢)	(١٠٤.٨٧٦.٦٤٧)
صافي أقساط التأمين		٢٣٢.٠٢٠.٢٣٠	١٨٥.٥٤٢.٢٨٠
التغير في مخصص الأقساط غير المكتسبة		(١١.٧٩٣.٩١٥)	(٢٤.٠٤٠.٠٦٢)
صافي أقساط التأمين المكتسبة	٢٠	٢٢٠.٢٢٦.٣١٥	١٦١.٥٠٢.٢١٨
عمولات إعادة التأمين المكتسبة		٤٢.٨٩٥.٤٦٣	٢٢.٨٥٩.٣٣٥
إجمالي الإيرادات		٢٦٣.١٢١.٧٧٨	١٨٤.٣٦١.٥٥٣
التعويضات المدفوعة		(١٦١.٧٩٩.١٤٢)	(١٣٩.٠١٣.٦٢٧)
حصة إعادة التأمين		٤٠.٨٩٢.٢٠٦	٥٨.٠٣٩.٢٠٦
صافي التعويضات المدفوعة		(١٢٠.٩٠٦.٩٣٦)	(٨٠.٩٧٤.٤٢١)
التغير في مخصص المطالبات قيد التسوية		(٨.٧٩٠.١٨٥)	(٧.٦٩٣.٣٥٨)
صافي التعويضات المتكبدة	٢٠	(١٢٩.٦٩٧.١٢١)	(٨٨.٦٦٧.٧٧٩)
العمولات المدفوعة	٢٠	(٢٦.٦٦٤.١١٢)	(١٨.٩٠٧.٥٠٨)
المصروفات الإدارية		(٢٨.٢٢١.٢١٠)	(٢٤.٤٢٩.٠٦٩)
صافي مصروفات التأمين		(١٨٤.٥٨٢.٤٤٣)	(١٣٢.٠٠٤.٣٥٦)
صافي الحركة في صندوق التأمين على الحياة		(١٢.٥٠١.٠٩٨)	(٩.٥٤٢.٢١٦)
إجمالي مصروفات التأمين		(١٩٧.٠٨٣.٥٤١)	(١٤١.٥٤٦.٥٧٢)
أرباح التأمين	٢٠	٦٦.٠٣٨.٢٣٧	٤٢.٨١٤.٩٨١
إيرادات الفوائد والإيرادات الأخرى (صافية)		٤.٠٠٦.٨٤١	٨.٠٥٢.٦٧٧
صافي (الخسائر)/الأرباح من الاستثمارات في الأوراق المالية	١٦	(١٠٦.٧٥٤.٤٨٦)	٣٩.٦٧٤.١٤٤
أرباح القيمة العادلة من الاستثمارات العقارية	١٧	٥٣.٦٧٩.٨٠٠	١٩.٤٢١.٠٠٠
أرباح رأسمالية من بيع عقارات استثمارية	١٧	٥.٧٤٩.٦٥٣	-
صافي إيرادات التأجير من العقارات الاستثمارية		٢١٣.٨٨٥	١.٢٥٣.١٩٥
		(٤٣.١٠٤.٣٠٧)	٦٨.٤٠١.٠١٦
مصروفات عمومية وإدارية	١٨	(٢.٧٩٧.٧٢٠)	(٢.١٠٥.٨٨٨)
أرباح السنة		٢٠.١٣٦.٢١٠	١٠٩.١١٠.١٠٩
ربحية السهم الأساسية والمخفضة	٢٢	٠.١٦٥	٠.٨٩٦

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٨ إلى ٤١ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ٣.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان التدفقات النقدية
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية		
أرباح السنة	٢٠.١٣٦.٢١٠	١٠٩.١١٠.١٠٩
تسويات لـ :		
استهلاك	٨٥٧.١٢٣	٨٥١.٠٣٩
مخصص حسابات مشكوك في تحصيلها	٤٧٩.٩١٠	٣٥٨.٨٣١
أرباح من بيع عقارات استثمارية	(٥.٧٤٩.٦٥٣)	–
خسائر/(أرباح) غير محققة من استثمارات	١١١.٥٢٩.٤٢٤	(٢٣.٦٣٢.٠٥٩)
أرباح محققة من بيع استثمارات	(٢.٤٨٠.٥٦١)	(١٣.١٢٥.٤٦٤)
أرباح من تعديلات القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية	(٥٣.٦٧٩.٨٠٠)	(١٩.٤٢١.٠٠٠)
الزيادة في احتياطي أقساط التأمين غير المكتسبة وصندوق التأمين على الحياة	٢٤.٢٩٥.٠١٢	٣٣.٥٨٢.٢٧٨
مخصص تعويضات نهاية الخدمة – صافية من المبالغ المسددة	٧٤٠.١٩٠	١١١.٣٢٤
	٩٦.١٢٧.٨٥٥	٨٧.٨٣٥.٠٥٨
التغير في الذمم المدينة التجارية ومديني الأطراف ذات العلاقة	٢٤.٤٠٩.٥٦٩	(٦٣.٠٧٥.٢٥٢)
التغير في الحسابات الدائنة والمستحقات	٤١.٧١٦.٥٤٨	١٤.٨٧٠.٠٩٥
التغير في صافي المطالبات قيد التسوية	٨.٧٩٠.١٨٣	٧.٦٩٣.٣٥٨
صافي النقد من الأنشطة التشغيلية	١٧١.٠٤٤.١٥٥	٤٧.٣٢٣.٢٥٩
التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية		
التغير في الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر (صافي)	(٤٦.٩٤٠.١٥٤)	٢٨.٠٦٠.٣٥٠
التغير في الممتلكات والمعدات (صافي)	(٦٩٧.٣٥٥)	(٤٧٢.٨٢٣)
التغير في العقارات الاستثمارية (صافي)	(٦٩.٢٨٩.٧٤٨)	–
التغير في الاستثمارات المحتفظ بها للاستحقاق (صافي)	٣.٦٥٦.٢٩٥	١١.١٦٥.٢٢٥
التغير في الاستثمارات المتاحة للبيع (صافي)	(٢٠.٣٦٦.٢١٣)	٢.٤١٢.٩٩٦
صافي النقد (المستخدم في)/ من الأنشطة الاستثمارية	(١٣٣.٦٣٧.١٧٥)	٤١.١٦٥.٧٥٠
التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية		
توزيعات أرباح مدفوعة	(٤٨.٦٨٦.٤٠٠)	–
النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية	(٤٨.٦٨٦.٤٠٠)	–
صافي (النقص)/الزيادة في النقد وما يعادله	(١١.٢٧٩.٤٢٠)	٨٨.٤٨٩.٠٠٧
النقد وما يعادله في ١ يناير	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩	٥٨.٥١٣.٩٢٢
النقد وما يعادله في ٣١ ديسمبر	١٣٥.٧٢٣.٥٠٩	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٨ إلى ٤١ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ٣.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان التغيرات في حقوق المساهمين
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

	رأس المال درهم	الاحتياطي القانوني درهم	الاحتياطي العام درهم	احتياطي القيمة العادلة درهم	الأرباح المحتجزة درهم	الإجمالي درهم
كما في ١ يناير ٢٠٠٧	١٠١.٤٣٠.٠٠٠	١٨.٣٦١.٤٥٦	١٧.٧٤٥.٤٧٠	(٦٤٩.٣٧٢)	٧٢.٧٤١.٨٤١	٢٠٩.٦٢٩.٣٩٥
احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع	–	–	–	٦٤٩.٣٧٢	–	٦٤٩.٣٧٢
مكافآت أعضاء مجلس الإدارة	–	–	–	–	(٣.٥٠٠.٠٠٠)	(٣.٥٠٠.٠٠٠)
إجمالي الإيرادات والمصروفات المعترف بها مباشرة ضمن حقوق المساهمين	–	–	–	٦٤٩.٣٧٢	(٣.٥٠٠.٠٠٠)	(٢.٨٥٠.٦٢٨)
أرباح السنة	–	–	–	–	١٠٩.١١٠.١٠٩	١٠٩.١١٠.١٠٩
إجمالي الإيرادات والمصروفات المعترف بها	–	–	–	٦٤٩.٣٧٢	١٠٥.٦١٠.١٠٩	١٠٦.٢٥٩.٤٨١
المحول إلى الاحتياطي القانوني	–	١٠.٩١١.٠١١	–	–	(١٠.٩١١.٠١١)	–
المحول إلى الاحتياطي العام	–	–	١٠.٩١١.٠١١	–	(١٠.٩١١.٠١١)	–
إصدار أسهم منحة	٢٠.٢٨٦.٠٠٠	–	–	–	(٢٠.٢٨٦.٠٠٠)	–
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧	١٢١.٧١٦.٠٠٠	٢٩.٢٧٢.٤٦٧	٢٨.٦٥٦.٤٨١	–	١٣٦.٢٤٣.٩٢٨	٣١٥.٨٨٨.٨٧٦
كما في ١ يناير ٢٠٠٨	١٢١.٧١٦.٠٠٠	٢٩.٢٧٢.٤٦٧	٢٨.٦٥٦.٤٨١	–	١٣٦.٢٤٣.٩٢٨	٣١٥.٨٨٨.٨٧٦
احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع	–	–	–	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)	–	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)
مكافآت أعضاء مجلس الإدارة	–	–	–	–	–	–
إجمالي الإيرادات والمصروفات المعترف بها مباشرة ضمن حقوق المساهمين	–	–	–	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)	–	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)
صافي أرباح السنة	–	–	–	–	٢٠.١٣٦.٢١٠	٢٠.١٣٦.٢١٠
إجمالي الإيرادات والمصروفات المعترف بها	–	–	–	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)	٢٠.١٣٦.٢١٠	٤.٣٥٨.١٥٦
المحول إلى الاحتياطي القانوني	–	٢.٠١٣.٦٢١	–	–	(٢.٠١٣.٦٢١)	–
المحول إلى الاحتياطي العام	–	–	٢.٠١٣.٦٢١	–	(٢.٠١٣.٦٢١)	–
توزيعات أرباح مدفوعة	–	–	–	–	(٤٨.٦٨٦.٤٠٠)	(٤٨.٦٨٦.٤٠٠)
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	١٢١.٧١٦.٠٠٠	٣١.٢٨٦.٠٨٨	٣٠.٦٧٠.١٠٢	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)	١٠٣.٦٦٦.٤٩٦	٢٧١.٥٦٠.٦٣٢

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٨ إلى ٤١ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ٣.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

إيضاحات
(تشكل جزءا من البيانات المالية)

١. **الوضع القانوني والأنشطة الرئيسية**

إن الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع) (الشركة) هي شركة مساهمة عامة مسجلة بموجب القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لعام ١٩٨٤ وتعديلاته في إمارة دبي وذلك اعتبارا من ١٢ سبتمبر ٢٠٠١. تم إدراج الشركة في سوق دبي المالي.

لقد تأسست الشركة أساسا كشركة خاصة ذات مسؤولية محدودة مسجلة بموجب القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لعام ١٩٨٤ ، وتعديلاته ، في إمارة دبي.

تقوم الشركة بجميع أنواع التأمين على الحياة والتأمينات العامة وفقا لأحكام القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٩ لعام ١٩٨٤ بشأن شركات ووكلاء التأمين.

يقع المكتب المسجل للشركة في البرج الأخضر ، ص.ب. ١٥٤ دبي ، الإمارات العربية المتحدة.

٢. **أساس الإعداد**

أ) **بيان التوافق**

تم إعداد هذه البيانات المالية وفقا لمعايير التقارير المالية الدولية ومتطلبات قانون دولة الإمارات العربية المتحدة ذات الصلة.

ب) **أساس القياس**

تم إعداد هذه البيانات المالية وفقا لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء ما يلي:

١) الادوات المالية المبينة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر التي يتم قياسها بالقيمة العادلة؛
٢) الموجودات المالية المتاحة للبيع التي يتم قياسها بالقيمة العادلة؛ و
٣) العقارات الاستثمارية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة.

إن الطرق المستخدمة في قياس القيم العادلة مبينة في الايضاح ٣(و).

ج) **العملة الرسمية وعملة عرض البيانات المالية**

تم عرض البيانات المالية بدرهم الإمارات العربية المتحدة وهي العملة الرسمية للشركة.

د) **التقديرات والأحكام المحاسبية الهامة عند تطبيق السياسات المحاسبية**

إن إعداد البيانات المالية وفقا لمعايير التقارير المالية الدولية يتطلب من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المعلنة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

وتتم بصورة دائمة مراجعة التقديرات والافتراضات التابعة لها. ويتم الاعتراف بالتعديلات على التقديرات المحاسبية في الفترة التي تم فيها تعديل التقديرات وفي الفترات المستقبلية التي تتأثر بتلك التعديلات.

وبصورة محددة، فإن المعلومات حول المجالات الهامة التي تنطوي على عدم اليقين في التقديرات والأحكام الهامة عند تطبيق السياسات المحاسبية التي يكون لها أعظم الأثر على المبالغ المعترف بها في البيانات المالية يتم بيانها في الإيضاح ٥.

إيضاحات (تابع)

٣. **السياسات المحاسبية الهامة**

تم تطبيق السياسات المحاسبية المبينة أدناه بطريقة متسقة على كل الفترات المقدمة في هذه البيانات المالية.

أ) **عقود التأمين**

١) *التصنيف*

تصدر الشركة عقودا يتم بموجبها إما تحويل مخاطر التأمين أو كلا من مخاطر التأمين والمخاطر المالية. لا تصدر الشركة عقودا يتم بموجبها تحويل المخاطر المالية فقط.

يتم تصنيف العقود التي تقبل الشركة بموجبها مخاطر التأمين الهامة من طرف آخر (حامل وثيقة التأمين) من خلال الموافقة على تعويض حامل وثيقة التأمين في حال وقوع حدث مستقبلي محدد وغير مؤكد (الحدث المؤمن ضده) من شأنه أن يؤثر تأثيرا سلبيا على حامل وثيقة التأمين كعقود تأمين. وتكون مخاطر التأمين هامة إذا ترتب على الحدث المؤمن ضده سداد الشركة لتعويضات إضافية هامة نتيجة وقوع الحدث المؤمن ضده مقارنة بعدم وقوعه.

يمكن أن تقوم عقود التأمين أيضا بتحويل المخاطر المالية. وتتمثل المخاطر المالية بالمخاطر الناتجة عن التغير المستقبلي المحتمل في واحد او أكثر من أسعار الفائدة المحددة او أسعار الأوراق المالية أو أسعار السلع أو أسعار صرف العملات الأجنبية أو مؤشر الأسعار أو المعدلات أو التصنيف الائتماني أو المؤشر الائتماني أو اي تغير آخر ، على ألا يكون التغير ، في حالة التغير غير المالي، متعلق بأحد أطراف العقد.

يتم تصنيف العقود التي لا تنطوي على مخاطر تأمين هامة كعقود استثمار.

عند تصنيف العقد كعقد تأمين يظل مصنفا كعقد تأمين حتى يتم الوفاء بكافة الحقوق والالتزامات أو انتهاؤها.

٢) *الاعتراف والقياس*

أقساط التأمين

يعكس إجمالي الأقساط المكتتبة الأعمال التي بدأت خلال السنة ولا يتضمن أية رسوم أو مبالغ أخرى تم تحصيلها مع الأقساط أو احتسابها بناء عليها. ويتم الاعتراف بهذه الأقساط عند إتمام أعمال التأمين وإصدار وثائق التأمين.

يتم الاعتراف بالجزء المكتسب من الأقساط كإيرادات. ويتم اكتساب الأقساط اعتبارا من تاريخ تضمين المخاطر على مدى فترة التعويض باستخدام الأساس المبين أدناه.

مخصص الأقساط غير المتكسبة

يتم احتساب الأقساط غير المكتسبة باستثناء التأمين على الحياة للأفراد بناء على نسبة من صافي الأقساط المكتتبة وهي تساوي، على الأقل، الحد الأدنى المنصوص عليه في قانون شركات التأمين بدولة الإمارات العربية المتحدة. ويأخذ خبير التأمين لدى الشركة بالاعتبار أقساط التأمين غير المكتسبة للتأمين على الحياة للأفراد عند احتساب صندوق احتياطي التأمين على الحياة.

٣) *مطالبات التعويض*

تشتمل المطالبات المتكبدة على التسويات وتكاليف التعامل الداخلية والخارجية والتغيرات في مخصصات المطالبات قيد التسوية الناتجة عن الأحداث التي تقع خلال الفترة المالية. وحسبما يكون مناسبا، يتم خصم تعويضات الانقاذ والمبالغ المستردة المتعلقة بها.

تشتمل المطالبات قيد التسوية على المخصصات التي يتم تكوينها وفقا لتقديرات الإدارة للتكلفة النهائية لتسوية كافة التعويضات المتكبدة وغير المدفوعة كما في تاريخ التقرير سواء تلك التي تم الإبلاغ عنها أم لم يتم بالإضافة إلى مصروفات التعامل مع المطالبات الداخلية والخارجية ويخصم منها تعويضات الإنقاذ والمبالغ المستردة الأخرى. يتم تقييم المطالبات قيد التسوية من خلال مراجعة المطالبات المبلغ عنها بصورة فردية. يتم إظهار التعديلات على مخصصات المطالبات المكونة في فترات سابقة في البيانات المالية للفترة التي تمت فيها التعديلات. كما تتم مراجعة الطرق المستخدمة والتقديرات الموضوعة بصورة منتظمة.

إيضاحات (تابع)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

أ) عقود التأمين (تابع)

٣) *مطالبات التعويض*

مخصص للعجز في أقساط التأمين / اختبار كفاية الالتزامات

يتم تكوين مخصص للعجز في أقساط التأمين الناتج عن عقود التأمينات العامة عندما تزيد القيمة المتوقعة للتعويضات والمصروفات المنسوبة للفترات غير المنتهية لوثائق التأمين السارية في تاريخ الميزانية العمومية عن مخصص الأقساط غير المكتسبة والتزامات المطالبات المسجلة المتعلقة بهذه الوثائق. ويتم احتساب مخصص العجز في أقساط التأمين استنادا على فئات الأعمال التي يتم إدراتها معا مع الوضع بالاعتبار عائد الاستثمار المستقبلي للاستثمارات المحتفظ بها لاسترداد الأقساط غير المكتسبة ومخصصات التعويضات.

يتم تكوين اي مخصص إضافي في تاريخ الميزانية العمومية مقابل اي عجز محتمل في احتياطي الأقساط غير المكتسبة استنادا على طريقة الثمن.

٤) *إعادة التأمين*

تقوم الشركة بالتنازل عن إعادة التأمين في سياق أعمالها الاعتيادية بغرض الحد من صافي خسائرها من خلال تنويع مخاطر التي تتعرض لها. يتم عرض الموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات الناتجة عن عقود إعادة التأمين المتنازل عنها بصورة منفصلة عن الموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات الناتجة عن عقود التأمين ذات الصلة حيث أن ترتيبات إعادة التأمين لا تعفي الشركة من التزاماتها المباشرة تجاه حاملي وثائق التأمين.

يتم احتساب المبالغ المستحقة إلى و من شركات إعادة التأمين بطريقة تتوافق مع وثائق التأمين ذات الصلة ووفقا لعقود إعادة التأمين ذات الصلة. يتم تأجيل أقساط إعادة التأمين ويتم بيانها كمصروفات باستخدام نفس الأساس المستخدم لاحتساب احتياطيات أقساط التأمين غير المكتسبة لوثائق التأمين ذات الصلة. هذا ويتم إدراج الجزء المؤجل من أقساط إعادة التأمين المتنازل عنها ضمن موجودات إعادة التأمين.

يتم تقييم موجودات إعادة التأمين لمعرفة ما إذا كانت قد تعرضت لانخفاض القيمة في تاريخ كل ميزانية عمومية. وتعتبر تلك الموجودات أنها قد تعرضت لانخفاض القيمة في حال وجود دليل موضوعي, نتيجة لحدث وقع بعد الاعتراف المبدئي بها, على أن الشركة قد لا تتمكن من استرداد كافة المبالغ المستحقة لها ويكون لهذا الحدث تأثير يمكن قياسه بطريقة موثوقة على المبالغ التي سوف تستلمها الشركة من شركات إعاة التأمين. ويتم الاعتراف بخسائر انخفاض قيمة موجودات إعادة التأمين ضمن بيان الدخل في الفترة التي تم تكبدها فيها.

يتم الاعتراف بعمولات الأرباح المتعلقة بعقود إعادة التأمين على أساس الاستحقاق ويتم الاعتراف بعمولات إعادة التأمين وفقا للأساس المبين في الايضاح ٣ (ب).

٥) *تكلفة الاستحواذ المؤجلة*

فيما يتعلق بعقود التأمينات العامة، تمثل موجودات تكلفة الاستحواذ المؤجلة النسبة من تكلفة الاستحواذ التي تساوي النسبة من إجمالي أقساط التأمين المكتتبة غير المكتسبة في تاريخ الميزانية العمومية.

٦) *مديني ودائني التأمين*

تمثل المبالغ المستحقة من و إلى حاملي وثائق التأمين ووكلاء التأمين وشركات إعادة التأمين ادوات مالية ويتم إدراجها في مديني ودائني التأمين وليس في مخصصات عقود التأمين او موجودات إعادة التأمين

٧) *صندوق التأمين على الحياة*

يتم تحديد صندوق التأمين على الحياة من خلال تقييم خبير تأمين مستقل لفوائد وثيقة التأمين المستقبلية. تتضمن هذه الافتراضات المحاسبية هامش التغير العكسي وتختلف بصورة عامة حسب نوع الوثيقة وسنة الإصدار ومدة الوثيقة. وترتكز الافتراضات المتعلقة بالوفاة ومعدل السحب على الخبرة السابقة. تتأثر التعديلات على رصيد الصندوق بالمبالغ المحملة على أو المضافة إلى الدخل.

ايضاحات *(تابع)*

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

ب) الإيرادات (باستثناء ايرادات التأمين)

تشتمل الإيرادات (باستثناء ايرادات التأمين) على ما يلي

١) *ايرادات الرسوم والعمولات*

يتم الاعتراف بالرسوم والعمولات المستلمة أو المستحقة والتي لا تلزم الشركة بأداء خدمات أخرى كإيرادات للشركة في التاريخ الفعلي لبدء وثائق التأمين ذات الصلة أو تجديدها.

٢) *إيرادات الاستثمار*

تشتمل إيرادات الاستثمار على الإيرادات من الموجودات المالية وإيرادات الايجار من العقارات الاستثمارية وأرباح/خسائر القيمة العادلة للاستثمارات العقارية.

تشتمل الإيرادات من الموجودات المالية على إيرادات الفوائد وتوزيعات الأرباح وصافي أرباح/خسائر الموجودات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر والأرباح/الخسائر المحققة للموجودات المالية.

يتم الاعتراف بإيرادات الفوائد على أساس التناسب الزمني باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي. ويتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح عند ثبوت الحق في استلام هذه التوزيعات وعادة يكون ذلك في التاريخ الذي يسبق توزيع أرباح سندات الملكية. يتم في الايضاح ٣(و) بيان أساس الاعتراف بصافي أرباح/خسائر الموجودات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر و والأرباح المحققة للموجودات المالية الأخرى.

يتم الاعتراف بإيرادات الايجار من العقارات الاستثمارية بموجب عقود تأجير تشغيلية في الأرباح أو الخسائر على أقساط متساوية على مدى فترة عقد الايجار. ويتم الاعتراف بالحوافز الايجارية الممنوحة كجزء لا يتجزأ من إجمالي إيرادات الايجار على مدى فترة عقد الايجار.

يتم إدراج أرباح/خسائر القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية ضمن بيان الدخل في الفترة التي تحدد فيها هذه الأرباح. إن تفاصيل التقييمات خلال السنة مدرجة في الايضاح ٧.

ج) عقود التأجير التشغيلية

يتم الاعتراف بالمبالغ المدفوعة بموجب عقود تأجير تشغيلية للمعدات المكتبية ضمن بيان الدخل على أقساط متساوية على مدى فترة عقد الايجار. ويتم الاعتراف بالحوافز الايجارية المستلمة كجزء لا يتجزأ من إجمالي مصروفات عقد التأجير على مدى فترة عقد التأجير.

د) الممتلكات والمعدات

١) *الاعتراف والقياس*

يتم بيان بنود الممتلكات والمعدات بالتكلفة ناقصا الاستهلاك المتراكم وخسائر انخفاض القيمة.

تشتمل التكاليف على المصروفات المنسوبة بصورة مباشرة للاستحواذ على الموجودات المعنية. وتشتمل تكلفة الموجودات المشيدة ذاتياً على تكلفة المواد والعمالة المباشرة وأية تكاليف أخرى منسوبة مباشرة إلى وضع الموجودات في الحالة التشغيلية المناسبة للاستخدام المزمع لها بالإضافة إلى تكاليف تفكيك وإزالة بنود الموجودات المعنية وإعادة الموقع الذي تقع عليه تلك الموجودات إلى وضعه الأصلي.

عندما يكون لأجزاء أحد بنود الممتلكات أو المعدات أعمار انتاجية مختلفة، يتم احتسابها كبنود منفصلة (عناصر رئيسية) من الممتلكات والمعدات.

إيضاحات *(تابع)*

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

د) الممتلكات والمعدات (تابع)

٢) *التكاليف اللاحقة*

يتم الاعتراف بتكلفة استبدال أجزاء أحد بنود الممتلكات أو المعدات ضمن القيمة المرحلة لهذا البند إذا كان من المحتمل تدفق الفوائد الاقتصادية المستقبلية المتضمنة في ذلك الجزء إلى الشركة وكان بالإمكان قياس تكلفته بصورة موثوقة. ويتم الاعتراف بتكاليف الصيانة اليومية للممتلكات والمعدات ضمن بيان الدخل عند تكبدها.

٣) *الاستهلاك*

يتم الاعتراف بالاستهلاك ضمن بيان الدخل على أقساط متساوية على مدى الأعمار الإنتاجية المقدرة لكل جزء من بنود الممتلكات والمعدات.

تقدر الأعمار الإنتاجية لكافة الممتلكات والمعدات بأربعة سنوات. ويتم سنويا إعادة تقييم معدلات الاستهلاك والأعمار الإنتاجية والقيم المتبقية.

هـ) العقارات الاستثمارية

يتم تصنيف عائدات التأجير من العقارات المحتفظ بها لمدى طويل كعقارات استثمارية.

يتم الاعتراف بالعقارات الاستثمارية بصورة مبدئية عندما يتم تحويل المخاطر والامتيازات الهامة المتعلقة بالملكية إلى الشركة ويتم قياسها مبدئيا بالتكلفة. يتم قياس العقارات الاستثمارية لاحقا بالقيمة العادلة التي يتم تحديدها سنويا من قبل شركة تقييم مستقلة. وترتكز القيمة العادلة على أسعار السوق الراهنة لعقارات مشابهة في نفس الموقع وضمن نفس الشروط. ويتم الاعتراف بأية أرباح أو خسائر ناجمة عن القيمة العادلة ضمن بيان الدخل. ويتم احتساب إيرادات التأجير من العقارات الاستثمارية كما هو مبين في الايضاح ٣.

و) الأدوات المالية غير المشتقة

تشتمل الادوات المالية غير المشتقة على الاستثمارات في حقوق الملكية وسندات الدين ومديني تأمين وذمم مدينة أخرى والنقد وما يعادله ومطلوبات عقود الاستثمار ودائني التأمين والذمم الدائنة الأخرى والمطلوبات الأخرى.

١) *الاعتراف وايقاف الاعتراف والقياس المبدئي*

يتم بصورة مبدئية قياس الأدوات المالية غير المشتقة بالقيمة العادلة زائدا ، للأدوات غير المبينة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر، التكلفة المنسوبة للمعاملات بصورة مباشرة.

يتم الاعتراف بالأدوات المالية عندما تصبح الشركة طرفا في أحكام تعاقدية خاصة بهذه الأدوات. ويتم إيقاف الاعتراف بالموجودات المالية عندما تنتهي الحقوق التعاقدية الخاصة بحصول الشركة على تدفقات نقدية من الموجودات المالية أو عندما تقوم الشركة بنقل الموجودات المالية إلى طرف أخر دون الاحتفاظ بالهيمنة أو كافة مخاطر وامتيازات الموجودات بصورة فعلية.

يتم إيقاف الاعتراف بالمطلوبات المالية عندما تنتهي التزامات الشركة المحددة في العقد أو يتم تسويتها أو إلغاؤها. يتم الاعتراف أو ايقاف الاعتراف بالمشتريات والمبيعات للموجودات المالية التي تتم بالطرق الاعتيادية، حسبما تكون عليه الحالة، بتاريخ الصفقة، اي التاريخ الذي تلتزم فيه الشركة بشراء أو بيع الموجودات.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

و) الأدوات المالية غير المشتقة (تابع)

٢) قياس الأدوات المالية

الأدوات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر

يتم تصنيف اداة مالية على أنها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر إذا كان يتم الاحتفاظ بها بغرض المتاجرة أو إذا تم تحديدها كذلك عند الاعتراف المبدئي بها. لاحقا للاعتراف المبدئي، يتم قياس الأدوات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالتغيرات التي تطرأ عليها ضمن بيان الدخل. تشتمل صافي التغيرات في القيمة العادلة للموجودات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر على إيرادات الفوائد وتوزيعات الأرباح المستلمة.

تقوم الشركة عند الاعتراف المبدئي بتصنيف كافة الموجودات المالية التي تحتفظ بها الشركة والمتعلقة بمحافظ الأعمال طويلة الأجل بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر. إن هذا التصنيف ينهي او يخفض بصورة كبيرة التضارب القياسي الذي قد ينشأ فيما إذا لم يتم قياس تلك الموجودات بالقيمة العادلة ولم يتم الاعتراف بالتغيرات التي تطرأ عليها ضمن الأرباح او الخسائر.

الاستثمارات المحتفظ بها للاستحقاق

إذا كان لدى الشركة النية والقدرة على الاحتفاظ بسندات الدين للاستحقاق ولم يتم تصنيف هذه السندات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر، يتم تصنيفها كاستثمارات محتفظ بها للاستحقاق. ويتم قياس الاستثمارات المحتفظ بها للاستحقاق بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي ناقصا خسائر انخفاض القيمة.

الموجودات المالية المتاحة للبيع

تستخدم هذه الفئة للموجودات المالية المدرجة التي لا يتم تصنيفها على أنها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر أو أنها استثمارات محتفظ بها للاستحقاق. يتم الاعتراف بإيرادات الفوائد ضمن بيان الدخل باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي. ويتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح ضمن بيان الدخل عندما تستحق الشركة الحصول على هذه التوزيعات. ويتم الاعتراف بأرباح/خسائر صرف العملات الأجنبية للسندات النقدية ضمن بيان الدخل. ويتم الاعتراف بتغيرات القيمة العادلة الأخرى مباشرة ضمن حقوق الملكية حتى يتم بيع الاستثمارات أو تنخفض قيمتها ويتم الاعتراف بالرصيد المتبقي في حقوق الملكية ضمن بيان الدخل.

الموجودات المالية الأخرى

يتم قياس الموجودات المالية غير المشتقة الأخرى ، مثل النقد وما يعادله ومدينو التأمين والذمم المدينة الأخرى، بالتكلفة المطفأة وذلك باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي . ناقصا خسائر انخفاض القيمة.

٣) *المقاصة*

تتم مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية ويتم بيان صافي المبلغ في الميزانية العمومية عندما يكون لدى الشركة حق قانوني بمقاصة المبالغ المعترف بها ويكون لديها النية لتسوية المعاملات على أساس صافي المبلغ أو لتحصيل الموجودات وتسوية المطلوبات في ذات الوقت.

يتم بيان الإيرادات والمصروفات على أساس صافي المبلغ عندما تجيز المعايير المحاسبية ذلك. كما يتم بيان الأرباح والخسائر الناتجة من مجموعة من المعاملات المماثلة على أساس صافي المبلغ.

إيضاحات (تابع)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

و) الأدوات المالية غير المشتقة (تابع)

٤) *قياس القيمة العادلة*

يرتكز تحديد القيم العادلة للأدوات المالية على سعرها السوقي المدرج أو عروض الأسعار المقدمة من التجار للأدوات المالية التي يتم المتاجرة فيها في أسواق نشطة. ويتم تحديد القيمة العادلة لكافة الأدوات المالية الأخرى باستخدام طريق تقييم. وتشتمل طرق التقييم على طريقة صافي القيمة الحالية وطريقة التدفقات النقدية المخصومة والمقارنة بالأدوات المماثلة التي لها أسعار سوقية ملحوظة بالإضافة إلى نماذج التقييم.

قد لا تكون بعض أو كل هذه الأسعار المدرجة ضمن هذه النماذج أسعار سوقية ملحوظة ومشتقة من أسعار سوقية أو مقدرة بناء على افتراضات. عندما يتم إبرام معاملة وفقاً لشروط السوق الاعتيادية، يتم الاعتراف بالأدوات المالية بصورة مبدئية بسعر المعاملة الذي يمثل أفضل مؤشر للقيمة العادلة ، على الرغم أن القيمة التي يتم الحصول عليها من نموذج التقييم قد تختلف عن سعر المعاملة. ولا يتم الاعتراف مباشرة بالفرق المبدئي ضمن الأرباح او الخسائر. ويتوقف توقيت الاعتراف به على معطيات وظروف كل معاملة بحيث لا يتم الاعتراف بعد أن تصبح معطيات السوق التي تدعم الأرباح أو الخسائر متاحة.

٥) *تحديد وقياس انخفاض القيمة*

تقوم الشركة بتاريخ كل ميزانية عمومية بإجراء تقييم لتحديد فيما إذا كان هنالك دليل موضوعي على انخفاض قيمة الموجودات المالية غير المرحلة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر. تنخفض قيمة الموجودات المالية عندما يشير دليل موضوعي على حدوث خسائر بعد الاعتراف المبدئي بالموجودات وأن لهذه الخسائر تأثير على التدفقات النقدية المستقبلية للموجودات يمكن تقديره بصورة موثوقة.

يشتمل الدليل الموضوعي على إنخفاض في قيمة الموجودات المالية على معطيات ملحوظة تنبه الشركة إلى وجود أزمة مالية كبيرة للمصدر أو تغيرات مؤثرة في البيئة التكنولوجية أو السوقية أو الاقتصادية أو القانونية التي يعمل بها المصدر. إن الانخفاض الحاد أو الممتد في القيمة العادلة لسندات الملكية عن تكلفتها يعد أيضاً بمثابة دليل موضوعي على انخفاض القيمة.

يتم احتساب خسائر انخفاض قيمة الموجودات المالية التي يتم قياسها بالتكلفة المطفأة على أنها الفرق بين القيمة المرحلة وبين القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة مخصومة بمعدل العائد الفعلي الأصلي. ويتم احتساب خسائر انخفاض قيمة الموجودات المالية المتاحة للبيع استنادا على قيمتها العادلة الحالية. يتم تقييم الموجودات المالية الهامة بصورة فردية لتحديد انخفاض قيمة كل أصل على حده. بينما يتم تقييم الموجودات المالية المتبقية بصورة جماعية في مجموعات تشترك في نفس سمات مخاطر الائتمان.

يتم الاعتراف بكافة خسائر انخفاض القيمة ضمن بيان الدخل. يتم تحويل الخسائر المتراكمة للموجودات المالية المتاحة للبيع والتي تم الاعتراف بها مسبقاً ضمن حقوق الملكية إلى بيان الدخل. ويتم عكس خسائر انخفاض القيمة إذا كان بالإمكان ربط ذلك العكس بصورة موضوعية بحدث وقع بعد الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة. فيما يتعلق بالموجودات المالية التي يتم قياسها بالتكلفة المطفأة والموجودات المالية المتاحة للبيع والتي تكون عبارة عن سندات دين ، يتم الاعتراف بهذا العكس ضمن بيان الدخل. أما بالنسبة للموجودات المالية المتاحة للبيع والتي تكون عبارة عن سندات حقوق ملكية ، فيتم الاعتراف بهذا العكس مباشرة ضمن حقوق الملكية.

٦) *الأدوات المالية الأخرى*

تشتمل المطلوبات المالية الأخرى على المبالغ مستحقة الدفع في المستقبل إلى العملاء والوسطاء فيما يتعلق بعقود الاستثمار المصدرة من قبل الشركة. يتم سداد الدفعات سنويا في تاريخ بدء سريان العقد ما لم يتم التنازل عن العقد في ذلك التاريخ.

يتم قياس هذه المطلوبات المالية بالقيمة العادلة عند الاعتراف المبدئي، ويتم تحديد القيمة العادلة من خلال خصم القيمة الحالية للدفعات المستقبلية المتوقعة بمعدل خصم قبل الضريبة يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة المال في ذلك الوقت لمطلوبات ذات متوسط المدة مساوية.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

و) الأدوات المالية غير المشتقة (تابع)

٦) الأدوات المالية الأخرى

لاحقاً للاعتراف المبدئي، يتم بيان هذه المطلوبات المالية بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي.

إن الحدث الذي يترتب عليه التزام بسداد دفعات عمولة مستقبلية يمثل حيازة عقد خدمات إدارة استثمارات. وعليه، يأخذ بالاعتبار هذه الالتزامات عند تحديد قيمة الموجودات غير الملموسة التي تمثل حقوق الشركة التعاقدية لتقديم خدمات إدارة استثمارات مستقبلية.

ز) النقد وما يعادله

يشتمل النقد وما يعادله على أرصدة نقدية و ودائع مصرفية. إن السحوبات المصرفية على المكشوف (إن وجدت) التي يتم سدادها عند الطلب وتشكل جزءاً لا يتجزأ من إدارة الشركة للنقد يتم إدراجها كأحد مكونات النقد وما يعادله لغرض بيان التدفقات النقدية.

ح) المخصصات

يتم الاعتراف بمخصص ما في الميزانية العمومية عندما يكون لدى الشركة ، نتيجة لحدث سابق ، التزام حالي سواء كان قانوني أو إنشائي يمكن تقديره بصورة موثوقة ويكون من المحتمل أن يلزم إجراء تدفقات خارجة للفوائد الاقتصادية لتسوية الالتزام. يتم تحديد المخصصات من خلال تخفيض التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة باستخدام معدل خصم قبل الضريبة يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة المال في ذلك الوقت و ، حيثما يكون مناسباً ، المخاطر المتعلقة بهذه المطلوبات.

ط) المعاملات بالعملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بالعملات الأجنبية إلى درهم الإمارات العربية المتحدة وفقا لأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملة. كما يتم تحويل الموجودات والمطلوبات المالية بالعملات الأجنبية إلى درهم الإمارات العربية المتحدة وفقاً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ الميزانية العمومية. ويتم تحويل الموجودات والمطلوبات غير المالية بالعملات الأجنبية ، التي يتم بيانها بالتكلفة التاريخية، إلى درهم الإمارات العربية المتحدة وفقا لأسعار الصرف السائدة بتاريخ المعاملة. وتتم معالجة أرباح وخسائر الصرف المحققة وغير المحققة ضمن بيان الدخل.

ي) تعويضات نهاية الخدمة للموظفين

خطة التعويضات المحددة

يتم تكوين مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين وفقا لسياسة الشركة التي تتماشى مع متطلبات قانون العمل الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة المطبقة على فترات الخدمة المتراكمة للموظفين بتاريخ الميزانية العمومية. وترى إدارة الشركة أن الالتزامات المحتسبة باستخدام طريقة اكتوارية لا تختلف بصورة ملحوظة عن المخصص المرحل في البيانات المالية.

خطة المساهمات المحددة

تقوم الشركة بسداد التزاماتها الخاصة بمواطني دولة الإمارات العربية المتحدة إلى صندوق الضمان الاجتماعي والتقاعد بدولة الإمارات العربية المتحدة وفقاً للقانون الاتحادي رقم ٧ لعام ١٩٩٩ بدولة الإمارات العربية المتحدة الخاص بالتقاعد والضمان الاجتماعي.

ك) ربحية السهم

تقوم المجموعة بعرض بيانات ربحية الأسهم الأساسية والمخفضة لأسهمها العادية. يتم احتساب ربحية السهم الأساسية بتقسيم الأرباح أو الخسائر المنسوبة إلى مساهمي الشركة العاديين بواسطة المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال السنة. بينما يتم تحديد ربحية السهم المخفضة بتعديل الأرباح أو الخسائر المنسوبة إلى المساهمين العاديين وتعديل المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة لبيان تأثير التخفيض على الأسهم العادية المحتملة.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

ل) تقارير القطاعات

يتمثل القطاع بالقسم المميز من الشركة الذي يعمل إما في تقديم المنتجات أو الخدمات (قطاع الأعمال)، أو في تقديم المنتجات أو الخدمات داخل بيئة اقتصادية خاصة (القطاع الجغرافي) الذي يخضع لمخاطر وامتيازات تختلف عن تلك في القطاعات الأخرى. يتم عرض المعلومات حول القطاع فيما يتعلق بالقطاعات الجغرافية للمجموعة. ترتكز الطريقة الرئيسية التي تستخدمها الشركة في تقديم التقارير حسب القطاع على قطاعات الأعمال. يتم تحديد قطاعات الأعمال بناء على إدارة الشركة وهيكل التقارير الداخلية.

م) المعايير والتفسيرات الجديدة التي لم يتم تطبيقها حتى الآن

فيما يلي عدد من المعايير والتعديلات على المعايير والتفسيرات الجديدة التي لم يتم تفعيلها حتى الآن للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ و لم يتم تطبيقها عند إعداد هذه البيانات المالية:

- إن المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ (المعدل) *عرض البيانات المالية* (٢٠٠٧) يقدم مصطلح "إجمالي الإيرادات الشاملة" الذي يمثل التغيرات في حقوق الملكية خلال فترة ما باستثناء تلك التغيرات الناتجة عن المعاملات مع المساهمين بصفتهم مساهمين. يمكن عرض إجمالي الإيرادات الشاملة إما في بيان منفصل للإيرادات الشاملة (يشتمل فعلياً على كل من بيان الدخل وكافة التغيرات في حقوق الملكية لغير المساهمين في بيان واحد) ، أو في بيان الدخل وبيان منفصل للإيرادات الشاملة. إن المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ المعدل ، الذي يصبح ضروريا للبيانات المالية للشركة لسنة ٢٠٠٩، من المتوقع أن يكون له تأثير هام على عرض البيانات المالية حيث أن الشركة تخطط لتقديم إجمالي الإيرادات الشاملة في بيان واحد للإيرادات الشاملة لبياناتها المالية لسنة ٢٠٠٩.

- إن المعيار رقم ٨ من معايير التقارير المالية الدولية *القطاعات التشغيلية* يقدم "منهج الإدارة" في تقديم تقارير القطاعات. إن المعايير رقم ٨ من معايير التقارير المالية الدولية, الذي يصبح ضروريا للبيانات المالية للشركة لسنة ٢٠٠٩ , سوف يتطلب تغييراً في عرض المعلومات حول القطاعات والإفصاح عنها وذلك بناءاً على التقارير الداخلية التي تتم مراجعتها بصورة دورية من قبل "المسؤول عن القرارات التشغيلية" بغرض تقييم أداء كل قطاع على حده وتخصيص الموارد لتلك القطاعات. تقوم الشركة حالياً بتقديم المعلومات حول القطاعات فيما يتعلق بقطاعات الأعمال والقطاعات الجغرافية الخاصة بها (انظر ايضاح ٦) لن يكون لهذا المعيار أي تأثير على إجمالي الأرباح أو الخسائر المعلن عنها أو حقوق الملكية الخاصة بالشركة. إن الشركة حالياً بصدد تحديد التأثير المحتمل لهذا المعيار على تقديم التقارير حول قطاعات الشركة.

- إن المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٣ المعدل تكاليف الاقتراض يلغي الخيار الذي كان يقضي باحتساب تكاليف الاقتراض كمصروفات ويتطلب أن تقوم الشركة برسملة تكاليف الاقتراض المنسوبة مباشرة إلى حيازة أو إنشاء أو إنتاج الموجودات المؤهلة كجزء من تكلفة تلك الموجودات. إن المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٣ المعدل سوف يصبح ضروريا للبيانات المالية للشركة لسنة ٢٠٠٩ وسوف يمثل تغيرا في السياسة المحاسبية للشركة. طبقا لمتطلبات هذا التغيير ، سوف تقوم الشركة بتطبيق المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٣ المعدل على الموجودات المؤهلة التي تبدأ رسملة تكاليف الاقتراض المتعلقة بها في أو بعد تاريخ التطبيق الفعلي. وعليه لن يكون هناك اي تأثير على الفترات السابقة في البيانات المالية للشركة لسنة ٢٠٠٩.

- قام مجلس المعايير المحاسبية الدولية بإجراء بعض التعديلات على المعايير الحالية كجزء من المشروع السنوي الأول للتعديلات. تختلف التواريخ الفعلية لهذه التعديلات حسب المعيار وسوف يتم تطبيق معظم هذه التعديلات على البيانات المالية للشركة لعام ٢٠٠٩. لا تتوقع الشركة أن يكون لهذه التعديلات أي تأثير هام على البيانات المالية.

لن يكون لتطبيق هذه التفسيرات الجديدة تأثير هام على البيانات المالية للشركة في فترة التطبيق الأولي.

٤. إدارة المخاطر

تصدر الشركة عقود تنقل بموجبها مخاطر التأمين أو مخاطر التأمين والمخاطر المالية معاً. ولا تصدر الشركة عقوداً تنقل بموجبها المخاطر المالية فقط. يلخص هذا الجزء هذه المخاطر وطريقة إدارة الشركة لهذه المخاطر :

أ) مقدمة ونظرة عامة

١) الإطار العام للحوكمة

إن الهدف الأساسي من الإطار العام لإدارة المخاطر والإدارة المالية هو حماية مساهمي الشركة من التعرض لأحداث تعوق التحقيق المستمر لأهداف الأداء المالي الموضوعة. تدرك الإدارة الأهمية البالغة لتطبيق أنظمة فعالة لإدارة المخاطر.

إن الشركة الآن في مرحلة وضع آلية لإدارة المخاطر ذات بنود مرجعية واضحة من قبل مجلس الإدارة ولجانه ولجان الإدارة التنفيذية ذات الصلة.

٢) سياسة إدارة رأس المال

لدى الشركة إطار عام لإدارة المخاطر الداخلية يتم من خلاله تحديد المخاطر التي تتعرض لها اي من أي أعمال الشركة أو التي تتعرض لها الشركة بصورة عامة بالإضافة إلى تحديد مدى تأثير تلك المخاطر على رأس المال الاقتصادي. تشير تقديرات هذه السياسة الداخلية إلى حجم رأس المال المطلوب لتقليل مخاطر الإفلاس إلى مستوى محدد ذو مخاطر قليلة يطبق في عدد من الاختبارات (المالية وغير المالية) على الوضع الرأسمالي للأعمال. لا توجد هناك متطلبات رأسمالية مفروضة من جهات خارجية.

٣) السياسة التنظيمية

تعني الجهات التنظيمية بصورة أساسية بحماية حقوق حاملي وثائق التأمين والمساهمين ومراقبتها عن كثب وذلك لضمان أن الشركة تدير الأمور بشكل مرضي لصالحهم. في الوقت ذاته، تعني الجهات التنظيمية أيضاً بضمان احتفاظ الشركة بمركز مالي مناسب يمكنها من الوفاء بالالتزامات غير المتوقعة الناتجة عن الأزمات الاقتصادية أو الكوارث الطبيعية.

تخضع عمليات الشركة إلى المتطالبات التنظيمية داخل دولة الإمارات العربية المتحدة. لا تتطلب هذه اللوائح اعتماد الأنشطة ومراقبتها فقط ولكنها تفرض أيضا بعض الأحكام الملزمة (مثل احتياطي أقساط التأمين غير المكتسبة) للحد من مخاطر التخلف عن السداد والعجز عن السداد من جانب شركات التأمين وذلك للوفاء بالالتزامات غير المتوقعة عند حدوثها.

٤) إدارة مطلوبات الموجودات

تنشأ المخاطر المالية من أوضاع المخاطر المكشوفة في أسعار الفائدة والعملات ومنتجات حقوق الملكية وجميعها تكون معرضة لتغيرات السوق الخاصة والعامة. وتتمثل المخاطر الرئيسية التي تواجهها الشركة نظراً لطبيعة استثماراتها والتزاماتها بمخاطر أسعار الفائدة ومخاطر أسعار حقوق الملكية. تقوم الشركة بإدارة هذه الأوضاع ضمن إدارة مطلوبات الموجودات التي تم تطويرها من قبل الإدارة لتحقيق إيرادات من الاستثمارات طويلة الأجل تزيد عن مطلوباتها وفقاً لعقود التأمين والاستثمار.

يتم دمج إدارة الشركة لمطلوبات الموجودات مع إدارة المخاطر المالية المرتبطة بالموجودات والمطلوبات المالية الأخرى لدى الشركة غير المرتبطة بصورة مباشرة بمطلوبات التأمين و الاستثمار.

كما تشكل إدارة الشركة لمطلوبات الموجودات جزءاً لا يتجزأ من سياسة إدارة مخاطر التأمين لضمان توفر التدفقات النقدية الكافية في كل فترة للوفاء بالالتزامات الناتجة عن عقود التأمين والاستثمار.

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ب) مخاطر التأمين

تقبل الشركة مخاطر التأمين بموجب عقود التأمين المكتتبة. إن الشركة معرضة لمخاطر عدم اليقين فيما يتعلق بتوقيت وتكرار وحجم المطالبات بموجب هذه العقود.

تقوم الشركة بالتأمين على الأنواع التالية من عقود التأمينات العامة والتأمين على الحياة:

عقود التأمينات العامة
- تأمين المطلوبات
- تأمين الممتلكات
- تأمين السيارات
- التأمين الصحي

عقود التأمين على الحياة
- التأمين الجماعي على الحياة
- التأمين الفردي على الحياة

إن العنصرين الرئيسيين لسياسة الشركة فيما يتعلق بإدارة مخاطر التأمين هما استراتيجية التأمين واستراتيجية إعادة التأمين كما هو مبين أدناه.

استراتيجية التأمين

التأمينات العامة
إن الهدف من استراتيجية التأمين التي تتبعها الشركة هو تكوين محافظ متوازنة مرتكزة على عدد كبير المخاطر المماثلة. ويؤدي هذا الأمر إلى تقليل تقلبات نتائج هذه المحافظ.

تقوم الشركة بوضع استراتيجية تأمين يتم بموجبها تحديد فئات الأعمال التي يتم التأمين عليها والدول التي يتم فيها التأمين على الأعمال والقطاعات التي تكون فيها الشركة مستعدة لتقديم خدمات التأمين. تنقل هذه الاستراتيجية إلى موظفي التأمين في وحدات الأعمال المختلفة من خلال سلطات التأمين التي تقوم بوضع الحدود التي تتم بموجبها أعمال التأمين وفقاً لحجم وفئة الأعمال والدولة التي تتم فيها الأعمال وقطاع الأعمال وذلك بهدف ضمان انتقاء المخاطر المناسبة ضمن المحفظة. تبرم كافة عقود التأمينات العامة لمدة سنة ويحق لشركات التأمين رفض التجديد أو تغيير شروط وبنود العقد عند التجديد.

التأمين على الحياة
تتم إدارة أعمال التأمين في كل وحدة من وحدات الأعمال من خلال إدارة متخصصة في أعمال التأمين ذات الصلة ويكون لهذه الإدارة صلاحيات رسمية محددة وتضم موظفي تأمين مؤهلين وحاصلين على التدريب المناسب. يتم توثيق سياسة التأمين بصورة واضحة لبيان المخاطر غير المقبولة والشروط المطبقة على المخاطر غير القياسية.

إن الانتقاء الطبي يمثل هو جزء من إجراءات التأمين لدى الشركة والتي يتم بموجبها تحميل أقساط التأمين لتعكس الحالة الصحية للمتقدم بطلب التأمين والخلفية الطبية عن عائلته. وترتكز الأسعار على الافتراضات مثل افتراضات الوفاة والحياة والتي تستند على الخبرة السابقة والتوجهات الحالية. يتم تقييم العقود التي تنطوي على مخاطر محددة وضمانات لتحديد إمكانية تحقيق أرباح وفقاً للإجراءات الموضوعة مسبقاً قبل اعتمادها.

تتم مراجعة المنتجات من قبل وحدات الأعمال بصورة سنوية للتأكد أن افتراضات الأسعار مناسبة. ويتم إجراء تحليل لتغيرات الإيرادات والمطلوبات لمعرفة ما هو مصدر توقع اي تغير مؤثر في النتائج الفعلية. ويؤكد هذا التحليل مدى ملائمة الافتراضات المستخدمة في التأمين والتسعير.

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ب) مخاطر التأمين

شكلت الشركة عددا من اللجان الرقابية التي تقوم بمتابعة جميع المعطيات المتعلقة بالمخاطر واتخاذ القرارات الخاصة بإدارة المخاطر بصورة عامة.

استراتيجية إعادة التأمين

تقوم الشركة بإعادة التأمين على جزء من مخاطر التأمين التي تقوم بالتأمين عليها وذلك بهدف مراقبة تعرضها للخسارة وحماية الموارد الرأسمالية.

يتضمن إعادة التأمين المتنازل عنه مخاطر الائتمان، كما هي مبينة في الايضاح الخاص بإدارة المخاطر المالية. يوجد لدى الشركة قسم إعادة التأمين يكون مسؤولا عن وضع الحد الأدنى لمعايير الضمان المتعلقة بأعمال إعادة التأمين المقبولة بالإضافة إلى متابعة شراء إعادة التامين من قبل وحدات الأعمال طبقا لتلك المعايير. ويقوم هذا القسم أيضا بمتابعة تطور سير برنامج إعادة التأمين ومدى كفايته بصورة مستمرة.

التأمينات العامة

تقوم وحدات الأعمال بشراء مجموعة من عقود إعادة التامين المناسبة وغير المناسبة لتخفيض صافي تعرض الشركة لأي حدث حتى مبلغ ..... مليون درهم. علاوة على ذلك، يجوز لموظفي التأمين شراء عقود إعادة تأمين اختيارية في ظل بعض الظروف المحددة. وتخضع عملية شراء ترتيبات إعادة التأمين الاختيارية إلى الموافقة المسبقة من القسم المعني وتتم مراقبة إجمالي نفقات إعادة التأمين الاختياري بصورة منتظمة من قبل قسم إعادة التأمين.

التأمين على الحياة

تختلف حدود الاحتفاظ حسب الدولة ولكن يبلغ الحد الأقصى للاحتفاظ لدى الشركة فيما يتعلق بالتأمين على الحياة الفرد..... درهم.

جدول تطور سير التعويضات

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية

إن الشركة معرضة للمخاطر الأساسية التالية جراء استخدامها للأدوات المالية:

- مخاطر الائتمان؛
- مخاطر السيولة؛
- مخاطر السوق؛ و
- المخاطر التشغيلية

١) **مخاطر الائتمان**

تتمثل مخاطر الائتمان بمخاطر تسبب أحد أطراف لأداة مالية ما في خسائر مالية للطرف الأخر من خلال عدم قدرته على الوفاء بالتزاماته.

تم وضع سياسة لمخاطر الائتمان توضح تقييم وتحديد ما يمثل مخاطر ائتمانية للشركة كما تم وضع سياسات وإجراءات للحد من تعرضات الشركة لمخاطر الائتمان.

يتم رصد مدى الالتزام بهذه السياسة ويتم بصفة منتظمة مراجعة التعرضات والمخالفات من أجل التعرف على مدى الصلة بينهما والتغيرات في بيئة المخاطر.

فيما يتعلق بجميع فئات الموجودات المالية التي تحتفظ بها الشركة، فتتمثل التعرضات القصوى لمخاطر الائتمان لدى الشركة بالقيمة المرحلة كما هي مبينة في البيانات المالية بتاريخ الميزانية العمومية.

يتم إيداع إعادة التأمين لدى شركات إعادة تأمين معتمدة من قبل الإدارة وتكون بصورة عامة شركات دولية ذات سمعة جيدة.

للحد من تعرضها لخسائر كبيرة نتيجة عدم الوفاء بالسداد من قبل شركات إعادة التأمين، تقوم الشركة بتقييم الوضع المالي لشركة إعادة التأمين المعنية ورصد تركيزات مخاطر الائتمان الناتجة عن المناطق الجغرافية أو الأنشطة المماثلة أو السمات الاقتصادية لشركة إعادة التأمين.

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

١) مخاطر الائتمان (تابع)

في تاريخ كل ميزانية عمومية، تقوم الإدارة بإجراء تقييم لجدارة شركة إعادة التأمين الائتمانية وتقوم بتحديث استراتيجية شراء عقود إعادة التأمين والتأكد من وجود مخصص مناسب لانخفاض القيمة إذا لزم الأمر.

تقوم الشركة برصد تركيزات مخاطر الائتمان حسب القطاع وحسب الموقع الجغرافي. فيما يلي تحليل لتركيزات مخاطر الائتمان بتاريخ الميزانية العمومية:

	استثمارات غير محتفظ بها للمتاجرة		مدينة التأمين والذمم المدينة الأخرى		موجودات إعادة التأمين	
	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
القيمة المرحلة	١٠٧.٨٩٥.٥٩٥	١٦٩.٠٧٢.٤٤٠	١٠٤.٣١٨.٥٥٣	١٣٧.٢٨١.٦١١	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	٨٠.٩٠٤.٢٧٢
	=========	=========	=========	=========	=========	=========
التركيزات حسب القطاع						
– المؤسسات المالية	٧٠.٠٨٩.٣٨٠	٦٢.٣٧٣.٩١٩	–	–	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	٨٠.٩٠٤.٢٧٢
– البنوك	١٧.٣٩٨.٥٥٤	٥٦.٤٥٥.٤٦٥	٨.٠٧٣.٤٨٩	٩.٩٢١.٩٠٤	–	–
– العقارات	١٣.١٧٦.٨٤٣	٢٩.٩٠٤.٤٤٩	–	–	–	–
– الخدمات	٣.٢٧٦.٩٠٠	٧.٦٤٨.١٥٧	–	–	–	–
– أخرى	٣.٩٥٣.٩١٨	١٢.٦٩٠.٤٥٠	٩٦.٢٤٥.٠٦٤	١٢٧.٣٥٩.٧٠٧	–	–
	----------	----------	----------	----------	----------	----------
	--	---	---	---	---	---
إجمالي القيمة المرحلة	١٠٧.٨٩٥.٥٩٥	١٦٩.٠٧٢.٤٤٠	١٠٤.٣١٨.٥٥٣	١٣٧.٢٨١.٦١١	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	٨٠.٩٠٤.٢٧٢
	=========	=========	=========	=========	=========	=========
التركيزات حسب الموقع						
–الإمارات العربية المتحدة	١٠٧.٨٩٥.٥٩٥	١٦٩.٠٧٢.٤٤٠	٩٧.٣٧٤.٤٢٠	١١٩.٣١٧.٨٢٩		–
–مجلس التعاون الخليجي		–		–		–
– دول عربية أخرى		–		–		–
– أخرى		–		١٧.٩٦٣.٧٨٢		٨٠.٩٠٤.٢٧٢
	----------	----------	----------	----------	----------	----------
	--	---	---	---	---	---
إجمالي القيمة المرحلة	١٠٧.٨٩٥.٩٥٩	١٦٩.٠٧٢.٤٤٠	١٠٤.٣١٨.٥٥٣	١٣٧.٢٨١.٦١١	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	٨٠.٩٠٤.٢٧٢
	=========	=========	=========	=========	=========	=========

يتم قياس التركيزات حسب الموقع لمديني التأمين والذمم المدينة الأخرى وموجودات إعادة التأمين على أساس مكان إقامة الأطراف المقابلة. ويتم قياس التركيزات حسب الموقع للاستثمارات غير المحتفظ بها للمتاجرة على أساس موقع الجهة المصدرة للضمان.

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

الحساسيات

يكون مخصص مطالبات التأمينات العامة حساس للافتراضات الرئيسية الموضحة أعلاه. ويتم إجراء التحليل المبين أدناه من أجل بيان التغيرات المحتملة في الافتراضات الرئيسية بافتراض ثبات كافة الافتراضات الأخرى موضحاً تأثيرها على المطلوبات وصافي الأرباح.

٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

	التغير في الافتراض	**التأثير على المطلوبات درهم**	**التأثير على صافي الأرباح* درهم**
المطالبات الحالية	+١٠%	+١٦.١٧٩.٩١٤	+١٢.٠٩٠.٦٩٤
	-١٠%	-١٦.١٧٩.٩١٤	-١٢.٠٩٠.٦٩٤

٣١ ديسمبر ٢٠٠٧

	التغير في الافتراض	التأثير على المطلوبات درهم	التأثير على صافي الأرباح* درهم
	+١٠%	+١٣.٩٠١.٣٦٢	-٨.٠٩٧.٤٢٢
	-١٠%	-١٣.٩٠١.٣٦٢	+٨.٠٩٧.٤٢٢

* صافية من إعادة التأمين

٢) مخاطر السيولة

تتمثل مخاطر السيولة بمخاطر مواجهة الشركة لصعوبة في الوفاء بالتزاماتها المتعلقة بالمطلوبات المالية.

تتم مراقبة متطلبات السيولة بصورة يومية لكي تتأكد الإدارة من وجود الأموال الكافية للوفاء بالتزاماتها عند استحقاقها.

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

٢) مخاطر السيولة (تابع)

بيان الاستحقاقات

يلخص الجدول أدناه بيان استحقاقات الموجودات والمطلوبات المالية للشركة استنادا للالتزامات التعاقدية غير المخصومة المتبقية. ويتم معاملة المبالغ التي تسدد بموجب إشعار كما لو كان قد تم تقديم الإشعار فورا.

٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	أقل من ١٨٠ يوما درهم	من ١٨٠ يوما إلى سنة واحدة درهم	١-٥ سنوات درهم	أكثر من ٥ سنوات درهم	الإجمالي درهم
الموجودات					
استثمارات متاحة للبيع	–	٩.٢٣٦.٢١١	٥٥.٤٥٧.٨٤٨	–	٦٤.٦٩٤.٠٥٩
استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح و الخسائر	٤٣.٢٠١.٥٣٦	–	–	–	٤٣.٢٠١.٥٣٦
مدينو تأمين ودمم مدينة أخرى	١٠٤.٣١٨.٥٥٣	–	–	–	١٠٤.٣١٨.٥٥٣
مستحق من أطراف ذات علاقة	٨.٠٧٣.٤٨٩	–	–	–	٨.٠٧٣.٤٨٩
حصة شركة إعادة التأمين من المطالبات قيد التسوية	–	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	–	–	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨
النقد في الصندوق ولدى البنك	١٣٥.٧٢٣.٥٠٩	–	–	–	١٣٥.٧٢٣.٥٠٩
إجمالي الموجودات	٢٩١.٣١٧.٠٨٧	١١٣.٧٠١.٤٧٩	٥٥.٤٥٧.٨٤٨	–	٤٦٠.٤٧٦.٤١٤
المطلوبات					
دائني التأمين ودمم دائنة أخرى	١٤٦.١٠٥.٢٥٧	–	–	–	١٤٦.١٠٥.٢٥٧
احتياطي مطالبات قيد التسوية	–	١٤٠.٩٠٥.٢٠٣	–	–	١٤٠.٩٠٥.١٠٣
إجمالي المطلوبات	١٤٦.١٠٥.٢٥٧	١٤٠.٩٠٥.٢٠٣	–	–	٢٨٦.٠١٠.٣٦٠

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

٢) مخاطر السيولة (تابع)

٣١ ديسمبر ٢٠٠٧	أقل من ١٨٠ يوما درهم	من ١٨٠ يوما إلى سنة واحدة درهم	١-٥ سنوات درهم	أكثر من ٥ سنوات درهم	الإجمالي درهم
الموجودات					
استثمارات محتفظ بها للاستحقاق	٣.٦٥٦.٢٩٥	–	–	–	٣.٦٥٦.٢٩٥
استثمارات متاحة للبيع	٢٥.٠٠٠.٠٠٠	–	٣٥.١٠٥.٩٠٠	–	٦٠.١٠٥.٩٠٠
استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح و الخسائر	١٠٥.٣١٠.٢٤٥	–	–	–	١٠٥.٣١٠.٢٤٥
ذمم مدينة تجارية	١٢٧.٧٤٨.٣١٤	–	–	–	١٢٧.٧٤٨.٣١٤
مستحق من أطراف ذات علاقة	٩.٥٣٣.٢٩٧	–	–	–	٩.٥٣٣.٢٩٧
حصة شركة إعادة التأمين من المطالبات تحت التسوية	–	٨٠.٩٠٤.٢٧٢	–	–	٨٠.٩٠٤.٢٧٢
النقد في الصندوق ولدى البنك	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩	–	–	–	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩
إجمالي الموجودات	**٤١٨.٢٥١.٠٨٠**	**٨٠.٩٠٤.٢٧٢**	**٣٥.١٠٥.٩٠٠**	**–**	**٥٣٤.٢٦١.٢٥٢**
المطلوبات					
دائني التأمين وذمم دائنة أخرى	١٠٣.٦٤٨.٦١١	–	–	–	١٠٣.٦٤٨.٦١١
احتياطي مطالبات تحت التسوية	–	١٠٨.٥٥٣.٩٢٤	–	–	١٠٨.٥٥٣.٩٢٤
إجمالي المطلوبات	**١٠٣.٦٤٨.٦١١**	**١٠٨.٥٥٣.٩٢٤**	**–**	**–**	**٢٠٢.٥٣٥..٢١٢**

٣) مخاطر السوق

إن مخاطر السوق هي المخاطر من تقلب قيمة الأدوات المالية نتيجة للتغيرات في أسعار السوق , سواء وقعت تلك التغيرات نتيجة لعوامل تخص الأداة المالية بعينها أو مصدر الأداة أو عوامل أخرى تؤثر على كافة الأوراق المالية التي يتم المتاجرة بها في السوق. تعمل الشركة على الحد من مخاطر السوق من خلال الاحتفاظ بمحفظة متنوعة ومن خلال المراقبة المستمرة للتطورات في أسواق الأسهم والسندات المحلية. بالإضافة إلى ذلك , تقوم الشركة بمراقبة العوامل الرئيسية التي تؤثر على تحركات سوق الأسهم والسندات , ويشمل ذلك إجراء تحليل للأداء المالي والتشغيلي للشركات المستثمر بها.

(أ) مخاطر العملات الأجنبية

تتمثل مخاطر العملات الأجنبية بمخاطر تقلب قيمة الأدوات المالية نظرا للتغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية وتنشأ من الأدوات المالية بالعملات الأجنبية. إن العملة الرسمية للشركة هي الدرهم الإماراتي.

أن سعر صرف درهم الإمارات ثابت أمام سعر صرف الدولار الأمريكي منذ نوفمبر ١٩٨٠ , وبالتالي فإن تعرض الشركة لمخاطر العملات الأجنبية محدودا إلى ذلك المدى.

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

٣) مخاطر السوق (تابع)

(ب) مخاطر أسعار الفائدة

تتمثل مخاطر أسعار الفائدة بمخاطر تقلب قيمة التدفقات النقدية المستقبلية من أداة مالية معينة نظرا للتغيرات في أسعار الفائدة السوقية.

تستثمر الشركة في الأوراق المالية ولديها ودائع معرضة لمخاطر أسعار الفائدة. إن مخاطر أسعار الفائدة بالنسبة للشركة هي المخاطر من أن تؤدي التغيرات في أسعار الفائدة إلى تخفيض العائد الإجمالي على أوراقها المالية التي تخضع لفائدة.

تتطلب سياسة مخاطر أسعار الفائدة المتبعة من قبل الشركة إدارة مخاطر أسعار الفائدة من خلال الاحتفاظ بمزيج مناسب من الأدوات المالية ذات الأسعار الثابتة والمتغيرة. كما تتطلب السياسة أيضا من الشركة إدارة تواريخ استحقاق الموجودات المالية التي تحمل فائدة والمطلوبات المالية الخاضعة للفائدة.

تقوم الشركة بالحد من مخاطر أسعار الفائدة من خلال مراقبة التغيرات في أسعار الفائدة بالعملات التي تحتفظ الشركة بها بمبالغ نقدية واستثمارات وليس لدى الشركة أي تركزات هامة لمخاطر أسعار الفائدة.

فيما يلي ملخص لأوضاع فجوات أسعار الفائدة للشركة في المحفظة الاستثمارية غير التجارية وفقا لترتيبات السداد أو إعادة التسعير التعاقدية:

٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	أقل من ١٨٠ يوم درهم	من ١٨٠ يوم إلى سنة درهم	من سنة إلى ٥ سنوات درهم	أكثر من ٥ سنوات درهم	الإجمالي درهم
الموجودات					
الاستثمارات المحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	–	–	–	–	–
الاستثمارات المتاحة للبيع	–	–	١٧.٠٤١.٠٣٨	–	١٧.٠٤١.٠٣٨
النقد لدى البنك	١٣١.٨١٥.٠١١	–	–	–	١٣١.٨١٥.٠١١
إجمالي الموجودات	١٣١.٨١٥.٠١١	–	–	–	١٤٨.٨٥٦.٠٣٩
المطلوبات	–	–	–	–	–
	–	–	–	–	–

٣١ ديسمبر ٢٠٠٧	أقل من ١٨٠ يوم درهم	من ١٨٠ يوم إلى سنة درهم	من سنة إلى ٥ سنوات درهم	أكثر من ٥ سنوات درهم	الإجمالي درهم
الموجودات					
الاستثمارات المحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	٣.٦٥٦.٢٩٥	–	–	–	٣.٦٥٦.٢٩٥
استثمارات متاحة للبيع	٢٥.٠٠٠.٠٠٠	–	٣٥.١٠٢.٩٠٠	–	٦٠.١٠٢.٩٠٠
النقد لدى البنك	١٤٣.٤٥٤.١٢٤	–	–	–	١٤٣.٤٥٤.١٢٤
إجمالي الموجودات	١٧٢.١١٠.٤١٩	–	٣٥.١٠٢.٩٠٠	–	٢٠٧.٢١٣.٣١٩
المطلوبات	–	–	–	–	–
	١٧٢.١١٠.٤١٩	–	٣٥.١٠٢.٩٠٠	–	٢٠٧.٢١٣.٣١٩

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة المخاطر (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

٣) مخاطر السوق (تابع)

(ب) مخاطر أسعار الفائدة (تابع)

البيان الموجز

فيما يلي البيان الموجز لأسعار فائدة الأدوات المالية التي تحمل فائدة الخاصة بالشركة كما في تاريخ الميزانية العمومية:

	القيمة المرحلة (درهم)	
	٢٠٠٨	٢٠٠٧
الأدوات المالية ذات أسعار الفائدة الثابتة		
الموجودات المالية	١٦.٦٣٢.١٣٩	٤١.٠٠٤.٠٧٠
المطلوبات المالية	–	–
	١٦.٦٣٢.١٣٩	٤١.٠٠٤.٠٧٠
الأدوات المالية ذات أسعار الفائدة المتغيرة		
الموجودات المالية	١٣٢.٢٢٣.٩٠١	١٦٦.٢٠٩.٢٤٩
المطلوبات المالية	–	–
	١٣٢.٢٢٣.٩٠١	١٦٦.٢٠٩.٢٤٩

تحليل حساسية التدفقات النقدية للأدوات المالية ذات الأسعار الثابتة والمتغيرة

يفترض أن يؤدي التغير في أسعار الفائدة بقيمة ١٠٠ نقطة أساسية في تاريخ الميزانية العمومية إلى زيادة (نقص) حقوق الملكية والأرباح أو الخسائر بالمبالغ المبينة أدناه. يفترض التحليل أدناه ثبات كافة المتغيرات الأخرى وتحديداً أسعار صرف العملات الأجنبية. لقد تم إجراء هذا التحليل بناء على نفس الأساس الخاص بسنة ٢٠٠٧.

	الأرباح أو الخسائر (درهم)		حقوق الملكية (درهم)	
	١٠٠ نقطة أساسية زيادة	١٠٠ نقطة أساسية نقص	١٠٠ نقطة أساسية زيادة	١٠٠ نقطة أساسية نقص
٣١ ديسمبر ٢٠٠٨				
الأدوات المالية ذات أسعار الفائدة الثابتة				
الموجودات المالية	–	–	١٦٦.٣٢١	(١٦٦.٣٢١)
المطلوبات المالية	–	–	–	–
حساسية التدفقات النقدية (صافية)	–	–	١٦٦.٣٢١	(١٦٦.٣٢١)
الأدوات المالية ذات أسعار الفائدة المتغيرة				
الموجودات المالية	١.٣٢٢.٢٣٩	(١.٣٢٢.٢٣٩)	٤.٠٨٩	(٤.٠٨٩)
المطلوبات المالية	–	–	–	–
حساسية التدفقات النقدية (صافية)	١.٣٢٢.٢٣٩	(١.٣٢٢.٢٣٩)	٤.٠٨٩	(٤.٠٨٩)

٤. إدارة مخاطر التأمين (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

٣) مخاطر السوق (تابع)

(ب) مخاطر أسعار الفائدة (تابع)

	الأرباح أو الخسائر (درهم)		حقوق الملكية (درهم)	
	١٠٠ نقطة أساسية زيادة	١٠٠ نقطة أساسية نقص	١٠٠ نقطة أساسية زيادة	١٠٠ نقطة أساسية نقص
٣١ ديسمبر ٢٠٠٨				
الأدوات المالية ذات الأسعار الثابتة				
الموجودات المالية	–	–	٤٠١.٠٤٠	(٤٠١.٠٤٠)
المطلوبات المالية	–	–	–	–
حساسية التدفقات النقدية (صافية)	٩.٠١٢	(٩.٠١٢)	٤٠١.٠٤٠	(٤٠١.٠٤٠)
الأدوات المالية ذات الأسعار المتغيرة				
الموجودات المالية	١.٤٣٤.٥٤١	(١.٤٣٤.٥٤١)	٢٢٧.٥٥١	(٢٢٧.٥٥١)
المطلوبات المالية	–	–	–	–
حساسية التدفقات النقدية (صافية)	١.٤٣٤.٥٤١	(١.٤٣٤.٥٤١)	٢٢٧.٥٥١	(٢٢٧.٥٥١)

(ج) **مخاطر أسعار حقوق الملكية**

تتمثل مخاطر أسعار حقوق الملكية بالمخاطر الناتجة عن تقلب القيمة العادلة للتدفقات النقدية المستقبلية للأدوات المالية نتيجة للتغيرات في أسعار السوق (باستثناء التغيرات الناتجة عن مخاطر أسعار الفائدة أو مخاطر العملات الأجنبية) , سواء وقعت تلك التغيرات نتيجة لعوامل تخص الأداة المالية بعينها أو مصدر الأداة أو عوامل أخرى توثر على كافة الأدوات المالية المماثلة التي يتم المتاجرة بها في السوق.

يرتبط تعرض الشركة لمخاطر أسعار حقوق الملكية بالموجودات المالية والمطلوبات المالية التي قد تتقلب قيمتها نتيجة للتغيرات في أسعار السوق.

تتطلب السياسة المتبعة من قبل الشركة فيما يخص أسعار حقوق الملكية إدارة تلك المخاطر من خلال وضع ومراقبة الأهداف الاستثمارية وفرض قيود على الاستثمارات ووضع خطط متنوعة وحدود للاستثمار في كل قطاع أو سوق. لا تختلف القيم العادلة للموجودات المالية عن قيمها المرحلة.

إيضاحات (تابع)

٤. إدارة مخاطر التأمين (تابع)

ج) المخاطر المالية (تابع)

٣) مخاطر السوق (تابع)

(ج) مخاطر أسعار حقوق الملكية (تابع)

الحساسيات

يوضح الجدول المبين أدناه نتائج اختبار الحساسية للأرباح أو الخسائر وحقوق الملكية الخاصة بالشركة حسب القطاع. يشير تحليل الحساسية إلى تأثير التغيرات في عوامل مخاطر أسعار حقوق الملكية الناتجة عن تأثير التغيرات في هذه العوامل على استثمارات الشركة:

٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	الزيادة بنسبة ١٠% في الأرباح أو الخسائر درهم	الزيادة بنسبة ١٠% في أسعار حقوق الملكية . حقوق الملكية. درهم	النقص بنسبة ١٠% في الأرباح أو الخسائر . درهم	النقص بنسبة ١٠% في أسعار حقوق الملكية حقوق الملكية درهم
المتاحة للبيع	–	٦.٤٦٩.٤٠٥	–	(٦.٤٦٩.٤٠٥)
القيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	٤.٣٢٠.١٥٣	–	(٤.٣٢٠.١٥٣)	–
المحتفظ بها للاستحقاق	–	–	–	–
٣١ ديسمبر ٢٠٠٧				
المتاحة للبيع	–	٦.٠١٠.٥٩٠	–	(٦.٠١٠.٥٩٠)
القيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	١٠.٥٣١.٠٢٤	–	(١٠.٥٣١.٠٢٤)	–
المحتفظ بها للاستحقاق	–	٣٦٥.٦٢٩	–	(٣٦٥.٦٢٩)

٤) **المخاطر التشغيلية**

المخاطر التشغيلية هي مخاطر الخسارة التي قد تنتج عن فشل النظام أو الأخطاء البشرية أو الاحتيال أو الأحداث الخارجية. في حال عدم قدرة الأنظمة الرقابية على العمل، يمكن أن تسبب المخاطر التشغيلية أضرار لسمعة الشركة وقد يكون لها تبعات قانونية أو تنظيمية كما قد تؤدي إلى تكبد خسائر مالية.

من غير المنطقي أن تتوقع الشركة القضاء على كافة المخاطر التشغيلية، إلا أن وضع نظام رقابي صارم ومن خلال مراقبة ومواجهة المخاطر المحتملة ، يمكن الشركة من إدارة هذه المخاطر.

تحتفظ الشركة بدليل مفصل للنظم والإجراءات بالإضافة إلى الفصل الفعال للمهام والتحكم في الدخول وإجراءات التفويض وعمليات التدريب والتقييم للموظفين وغير ذلك. تتم مراقبة مخاطر الأعمال مثل التغيرات البيئية والتكنولوجية والصناعية من خلال التخطيط الاستراتيجي للشركة وإجراءات الموازنة.

٥. **استخدام التقديرات والأحكام**

قامت الإدارة بمناقشة مجلس الإدارة حول تطوير واختيار والإفصاح عن التقديرات والسياسات المحاسبية الهامة للشركة وتطبيق هذه السياسات والتقديرات.

المصادر الرئيسية لعدم اليقين من التقديرات

إن مجالات أعمال الشركة التي تنطوي على مصادر رئيسية لعدم اليقين من التقديرات تشتمل على قياس مخصصات عقود التأمين وتحديد القيم العادلة للأدوات المالية.

إيضاحات (تابع)

٥. استخدام التقديرات والأحكام (تابع)

الأحكام المحاسبية الهامة المستخدمة في تطبيق السياسات المحاسبية للشركة

قياس مخصصات عقود التأمين

يتم في الايضاح ٣ (أ) بيان المزيد من التفاصيل حول السياسة المحاسبية الخاصة بالشركة والمتعلقة باحتساب عقود التأمين. إن الافتراضات الرئيسية الموضوعة فيما يتعلق بمطلوبات عقود التأمين مدرجة في الايضاح ١١.

تصنيف عقود التأمين

يتم تصنيف العقود كعقود تأمين عندما يتم بموجبها تحويل مخاطر التأمين الهامة من حامل عقد التأمين إلى الشركة. يتم في الايضاح ٣(أ) تقديم المزيد من التفاصيل حول سياسة الشركة المحاسبية الخاصة بتصنيف التأمين.

هناك عدد من العقود التي تم بيعها حيث تقوم الشركة بوضع أحكام حول درجة مخاطر التأمين التي تم تحويلها. ويتم تقييم درجة مخاطر التأمين من خلال الأخذ بالاعتبار امكانية وجود سيناريوهات مع المادة التجارية تكون الشركة ملتزمة فيها بدفع تعويضات إضافية هامة. تتمثل هذه التعويضات بتلك التي تزيد عن المبالغ مستحقة الدفع فيما لو لم يكن قد وقع الحدث المؤمن عليه. وتشتمل هذه المبالغ الإضافة على التزامات المطالبات وتكاليف التقييم ولا تتضمن خسائر القدرة على تحميل حامل العقد نفقات الخدمات المستقبلية.

التأمين الطبي والتأمين الجماعي على الحياة

ترتكز الافتراضات المستخدمة في التقييم الاكتواري لاحتياطيات أقساط التأمين غير المكتسبة لأعمال التأمين الطبي والتأمين الجماعي على الحياة على الخبرة السابقة.

مخصص التعويضات قيد التسوية سواء تم الإبلاغ عنها أو لم يتم

يتطلب من الإدارة وضع أحكام هامة عند تقدير المبالغ المستحقة إلى حاملي العقود والناتجة عن المطالبات المقدمة بموجب عقود التأمين. يجب أن ترتكز هذه التقديرات على افتراضات هامة حول العديد من العوامل التي تتضمن درجات الأحكام المتغيرة والهامة وعدم اليقين وقد تختلف النتائج الفعلية عن تقديرات الإدارة مما يترتب عليه تغيرات مستقبلية في الالتزامات المقدرة.

وبصورة محددة، يجب وضع تقديرات لإجمالي التكلفة المتوقعة للتعويضات التي تم الإبلاغ عنها في تاريخ الميزانية العمومية ولإجمالي التكلفة المتوقعة للتعويضات المتكبدة ولم يتم الابلاغ عنها في تاريخ الميزانية العمومية. تتمثل الطريقة الأساسية المتبعة من قبل الإدارة لتقدير تكلفة التعويضات المبلغ عنها والمتكبدة ولم يتم الإبلاغ عنها باستخدام طرق تسوية المطالبات السابقة لتوقع طرق تسوية المطالبات المستقبلية.

يتم تقدير المطالبات التي تخضع لأحكام قضائية أو قرارات تحكيم بصورة منفردة. عادة يقوم خبير تسوية مطالبات التأمين بتقدير تعويضات الممتلكات. تقوم الإدارة بصورة منتظمة بمراجعة مخصصاتها المتعلقة بالتعويضات المتكبدة والتعويضات المتكبدة ولم يتم الابلاغ عنها.

تصنيف الأدوات المالية

تقدم سياسات الشركة المحاسبية نطاق الموجودات والمطلوبات التي يتم تصنيفها في البداية في فئات محاسبية مختلفة في ظل بعض الظروف:

١) عند تصنيف الموجودات أو المطلوبات المالية كـ "تجارية"، رأت الشركة أنها تلتزم بوصف الموجودات والمطلوبات التجارية المبين في السياسة المحاسبية ٣ (و).

٢) عند تحديد الموجودات أو المطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر، رأت الشركة أنها التزمت بأحد المعايير الخاصة بهذا التصنيف المبين في الايضاح ٣ (و).

٥) استخدام التقديرات والأحكام (تابع)

تصنيف الأدوات المالية (تابع)

٣) عند تصنيف الموجودات المالية كموجودات محتفظ بها للاستحقاق، رأت الشركة أنها لديها النية والقدرة على الاحتفاظ بالموجودات المعنية حتى تاريخ استحقاقها بما يتوافق مع السياسة المحاسبية ٣ (و).

إن تفاصيل تصنيف الشركة للموجودات والمطلوبات المالية مبينة في الايضاح ....

تحديد القيم العادلة

يرتكز تحديد القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية على سعرها السوقي المدرج في سوق نشط. وترتكز القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية على السياسة المحاسبية المبينة في الايضاح ٣ (....).

٦. **الممتلكات والمعدات**

	أثاث وتركيبات درهم	معدات مكتبية درهم	سيارات درهم	أجهزة حاسب آلي درهم	الإجمالي درهم
التكلفة					
في ١ يناير ٢٠٠٧	٢.٠٧٥.٢٢٨	٦٨٩.٥٩٠	١٥٩.٠٠٠	٣.٤٧٥.٩٨٣	٦.٣٩٩.٨٠١
الإضافات	١٨٨.٣٢٤	٤٥.٤٢٠	١٣١.١٥٠	١٠٧.٩٢٩	٤٧٢.٨٢٣
الاستبعادات	–	–	(٣٨.٠٠٠)	–	(٣٨.٠٠٠)
في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧	٢.٢٦٣.٥٥٢	٧٣٥.٠١٠	٢٥٢.١٥٠	٣.٥٨٣.٩١٢	٦.٨٣٤.٦٢٤
في ١ يناير ٢٠٠٨	٢.٢٦٣.٥٥٢	٧٣٥.٠١٠	٢٥٢.١٥٠	٣.٥٨٣.٩١٢	٦.٨٣٤.٥٩٨
الإضافات	٦٩.٠٩٢	٣٥.٥٤٣	–	٦٢٧.١٥٧	٧٣١.٧٩٢
الاستبعادات	–	–	(٣٨.٠٠٠)	–	(٣٨.٠٠٠)
في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	٢.٣٣٢.٦٤٤	٧٧٠.٥٥٣	٢١٤.١٥٠	٤.٢١١.٠٦٩	٧.٥٢٨.٤١٦
الاستهلاك					
في ١ يناير ٢٠٠٧	١.٦١٣.١٤٠	٤٢٤.٥٥٤	٨٢.٢١٣	٢.١٤٤.٤٢٣	٤.٢٦٤.٣٣٠
المحمل	٢١٢.٠٨٤	١٠٤.١٥١	٣٦.٤٢٥	٤٩٨.٣٧٩	٨٥١.٠٣٩
عند الاستبعادات	–	–	(٣٧.٩٩٩)	–	(٣٧.٩٩٩)
في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧	١.٨٢٥.٢٢٤	٥٢٨.٧٠٥	٨٠.٦٣٩	٢.٦٤٢.٨٠٢	٥.٠٧٧.٣٧٠
في ١ يناير ٢٠٠٨	١.٨٢٥.٢٢٤	٥٢٨.٧٠٥	٨٠.٦٣٩	٢.٦٤٢.٨٠٢	٥.٠٧٧.٣٧٠
المحمل	٢٠٢.٨٧٤	٩٤.٣٠٠	٤٧.٧٨٨	٥١٢.١٦١	٨٥٧.١٢٣
عند الاستبعادات	–	–	(٣.٥٦٣)	–	(٣.٥٦٣)
في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	٢.٠٢٨.٠٩٨	٦٢٣.٠٠٥	١٢٤.٨٦٤	٣.١٥٤.٩٦٣	٥.٩٣٠.٩٣٠
القيم المرحلة					
الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٧	٤٦٢.٠٨٨	٢٦٥.٠٣٦	٧٦.٧٨٧	١.٣٣١.٥٦٠	٢.١٣٥.٤٧١
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧	٤٣٨.٣٢٨	٢٠٦.٣٠٥	١٧١.٥١٢	٩٤١.١١٠	١.٧٥٧.٢٥٥
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	٣٠٤.٥٤٦	١٤٧.٥٤٨	٨٩.٢٨٦	١.٠٥٦.١٠٦	١.٥٩٧.٤٨٦

٧. العقارات الاستثمارية (داخل دولة الإمارات العربية المتحدة)

	٢٠٠٨ درهم	٢٠٠٧ درهم
في ١ يناير	٨٦.٠٠٠.٠٠٠	٦٦.٥٧٩.٠٠٠
الإضافات – بالتكلفة	١٠١.٠٣٩.٤٠٠	–
الاستبعادات – القيمة المرحلة (الإيضاح ٧-١)	(٢٦.٠٠٠.٠٠٠)	–
التغير في القيم العادلة	(٥٣.٦٧٩.٨٠٠)	١٩.٤٢١.٠٠٠
في ٣١ ديسمبر	**٢١٤.٧١٩.٢٠٠**	**٨٦.٠٠٠.٠٠٠**

تشتمل العقارات الاستثمارية على قطعة أرض مملوكة (٢٠٠٧: قطعة أرض مملوكة وفيلات مشيدة). تتضمن الأراضي المملوكة قطعة أرض تم دفع ٧٠% من ثمنها. قامت الشركة بإصدار شيكات مؤجلة مقابل نسبة الـ ٣٠% المتبقية إلى شركة التطوير الرئيسية. سوف يتم تحويل ملكية الأرض باسم الشركة فور سداد المبلغ المتبقي. إلا أن المخاطر والامتيازات الهامة المتعلقة بالملكية قد تم تحويلها إلى الشركة.

تتمثل القيمة المرحلة للعقار الاستثماري بالقيمة العادلة للعقار المحددة من قبل شركة تقييم خارجية مستقلة تتمتع بالمؤهلات المهنية المناسبة والمعترف بها ولديها خبرة حديثة في تقييم عقارات في موقع وفئة مماثلة للعقار الذي يتم تقييمه. تم تحديد القيم العادلة بتاريخ ٢٧ يوليو ٢٠٠٨ بناء على معاملات السوق الأخيرة لعقارات مماثلة في نفس موقع العقارات الاستثمارية الخاصة بالشركة. يتم قيد التغيرات في القيم العادلة ضمن بيان الدخل.

فيما يلي الإيرادات والمصروفات التشغيلية المتعلقة بهذه العقارات:

	٢٠٠٨ درهم	٢٠٠٧ درهم
إجمالي إيرادات التأجير	٢٥٠.٣٣٣	١.٣٩٢.٣٩٠
ناقصاً: مصروفات تشغيلية مباشرة	(٣٦.٤٤٨)	(١٣٩.١٩٥)
صافي إيرادات التأجير	٢١٣.٨٨٥	١.٢٥٣.١٩٥
أرباح القيمة العادلة من العقارات الاستثمارية	٥٣.٦٧٩.٨٠٠	١٩.٤٢١.٠٠٠
الأرباح الرأسمالية من بيع عقارات استثمارية (إيضاح ٧-١)	٥.٧٤٩.٦٥٣	–
	٥٩.٦٤٣.٣٣٨	٢٠.٦٧٤.١٩٥

٧-١ تم بيع تبلغ عقارات مشيدة تبلغ قيمتها المرحلة ٢٦ مليون درهم بمبلغ ٣١.٧ مليون درهم خلال السنة

٨. الاستثمارات في الأوراق المالية (داخل دولة الإمارات العربية المتحدة)

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
استثمارات في أوراق مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	٤٣.٢٠١.٥٣٦	١٠٥.٣١٠.٢٤٥
استثمارات محتفظ بها للاستحقاق، بالتكلفة المطفأة	–	٣.٦٥٦.٢٩٥
استثمارات متاحة للبيع	٦٤.٦٩٤.٠٥٩	٦٠.١٠٥.٩٠٠
	١٠٧.٨٩٥.٥٩٥	١٦٩.٠٧٢.٤٤٠

الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
استثمارات أسهم – مدرجة	٤٣.٢٠١.٥٣٦	١٠٥.٣١٠.٢٤٥

إن استثمارات الأسهم المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر قد تم تصنيفها في هذه الفئة عند الاعتراف المبدئي بها.

لقد تم الاحتفاظ بأسهم بمبلغ ٣.٣ مليون درهم *(٢٠٠٧: ٣.٦ مليون درهم)* باسم أحد أعضاء مجلس الإدارة وذلك للفائدة النفعية للشركة.

الاستثمارات المحتفظ بها للاستحقاق، بالتكلفة المطفأة

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
سندات صكوك	–	٣.٦٥٦.٢٩٥

الاستثمارات المتاحة للبيع

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
محافظ مدارة خارجيا- غير مدرجة	٤٧.٦٥٠.٠٢٠	٤٥.٠٠٠.٠٠٠
استثمارات أسهم – مدرجة	٣.٠٠٠	٣.٠٠٠
استثمارات أسهم – غير مدرجة	–	–
أوراق مالية مهيكلة – غير مدرجة	١٧.٠٤١.٠٣٩	١٥.١٠٢.٩٠٠
	٦٤.٦٩٤.٠٥٩	٦٠.١٠٥.٩٠٠

يتم دفع فائدة ذات سعر ثابت على الأوراق المالية المهيكلة. كما في تاريخ الميزانية لم تكن هناك أي موجودات متاحة للبيع فات موعد استحقاقها أو تعرضت لانخفاض في القيمة.

٩. مديني تأمين ودمم مدينة أخرى

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
أقساط تأمين مدينة	٦٤.١٥٠.٣٩٤	٣٩.١٠٤.٣٦٩
شركات التأمين	٧.٣٨٤.٧٠٩	٥.١١٥.٦٩٢
شركات إعادة التأمين	٦.٩٤٤.٧٠٩	١٧.٩٦٣.٧٨٣
وكلاء ووسطاء التأمين	٢٣.٣٠٩.٧٠٣	٢٣.٠٨٥.٦٤٩
المستحق من إيرادات الفوائد والإيرادات الأخرى	٦٧٤.٦٥٧	٣.٥٧١.١٤٢
سلفيات ومبالغ مدفوعة مقدما	١.٩٧١.٩٠٤	٣٢.٥٧٦.٥١١
ذمم موظفين مدينة	٤٢٦.٨١٢	٢٢٧.٤٤٢
.....	٣٨٧.٩٥٦	٦.٨٣٠.٢٩٩
ذمم مدينة أخرى	٥٣٨.٣٠٠	٢٦٣.٤٤٢
	---	---
	١٠٥.٧٨٨.٥٦٨	١٢٨.٧٣٨.٣٢٩
ناقصا : مخصص ديون مشكوك في تحصيلها (إيضاح ٨-١)	(١.٤٧٠.٠١٥)	(٩٩٠.٠١٥)
	---	---
	١٠٤.٣١٨.٥٥٣	١٢٧.٧٤٨.٣١٤
	=========	=========

تشتمل السلفيات والمبالغ المدفوعة مقدما على لا شئ *(٢٠٠٧: ٣٠.٣١١ مليون درهم)* مدفوع كدفعة مقدمة مقابل الاستحواذ على قطعة من الأرض.

٩-١ مخصص الديون المشكوك في تحصيلها

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
الرصيد في ١ يناير	٩٩٠.١٠٥	٦٣١.١٨٥
المحمل خلال السنة	٤٧٩.٩١٠	٣٥٨.٨٣٠
	---	---
الرصيد في ٣١ ديسمبر	١.٤٧٠.٠١٥	٩٩٠.١٠٥
	=========	========

فيما يلي تحليل أعمار مديني التأمين والذمم المدينة الأخرى

	الإجمالي	**انخفاض القيمة**	**الإجمالي**	**انخفاض القيمة**
	٢٠٠٨	**٢٠٠٨**	**٢٠٠٧**	**٢٠٠٧**
	درهم	**درهم**	**درهم**	**درهم**
لم يفت موعد استحقاقها	23.404.534	-	19.606.185	-
مستحقة منذ ٠-٣٠ يوما	41.655.088	-	64.894.834	-
مستحقة منذ ٣١-١٢٠ يوما	25.011.069	-	20.951.994	-
مستحقة منذ أكثر من ١٢٠ يوما	15.717.877	1.470.015	23.285.316	990.105
	---	---	---	---
الإجمالي	105.788.568	1.470.015	128.738.329	990.105
	==========	==========	==========	==========

١٠. النقد وما يعادله

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
النقد في الصندوق	٣.٩٠٨.٥٠٨	٣.٥٤٨.٨٠٥
النقد لدى البنك	١١.٢٩٥.٢٣٧	١٠.١٧٥.٠٠١
ودائع قصيرة الأجل	١٢٠.٥١٩.٧٦٤	١٣٣.٢٧٩.١٢٣
	١٣٥.٧٢٣.٥٠٩	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩

تتضمن الودائع قصيرة الأجل لدى البنوك العاملة داخل دولة الإمارات العربية المتحدة وديعة بمبلغ ١٠.٠٠٠.٠٠٠ درهم *(٢٠٠٧: ١٠.٠٠٠.٠٠٠ درهم)* محتفظ بها بموجب رهن مقابل ضمانات بنكية صادرة لمصلحة وزارة الاقتصاد والتجارة وذلك للقيام بأنشطة تجارية.

١١. **مخصصات عقود التأمين وموجودات إعادة التأمين**

	إجمالي المخصص	موجودات إعادة التأمين	الصافي	إجمالي المخصص	موجودات إعادة التأمين	الصافي
	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم
	٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٧
.....	١٠٨.٥٥٣.٩٢٤	(٨٠.٩٠٤.٢٧٢)	٢٧.٦٤٩.٦٥٢	٤٤.٦٣٥.٥٤٥	(٢٤.٦٧٩.٢٥١)	١٩.٩٥٦.٢٩٤
.....	(٣٦.٤٤٢.٨٥٩)	١١.٧٦٨.٧٨٨	(٢٤.٦٧٤.٠٧١)	(١٣.٧٩٣.٨٩٠)	٥.٥١٧.٥٥٦	(٨.٢٧٦.٣٣٤)
.....	٦٨.٧٩٤.٠٣٨	(٣٥.٣٢٩.٧٨٤)	٣٣.٤٦٤.٢٥٤	٧٧.٧١٢.٢٦٩	(٦١.٧٤٢.٥٧٧)	١٥.٩٦٩.٦٩٢
.....	١٤٠.٩٠٥.١٠٣	١٠٤.٤٦٥.٢٦٨	٣٦.٤٣٩.٨٣٥	١٠٨.٥٥٣.٩٢٤	(٨٠.٩٠٤.٢٧٢)	٢٧.٦٤٩.٦٥٢

الافتراضات والحساسيات

الإجراءات المستخدمة في تحديد الافتراضات

إن الهدف من الإجراءات المستخدمة في تحديد الافتراضات الخاصة باحتساب احتياطي التعويضات تحت التسوية هو التوصل إلى تقديرات معتدلة للمبالغ المحتمل أو المتوقع دفعها. إن مصادر البيانات المستخدمة كمدخلات للافتراضات تعتبر داخلية وتستخدم دراسات تفصيلية يتم إجراؤها سنويا. تتم مراجعة الافتراضات لضمان توافقها مع ممارسات السوق المنظورة أو أية معلومات أخرى يتم نشرها.

إن طبيعة الأعمال تجعل من الصعب إجراء تنبؤ موثوق بالمبالغ المحتمل دفعها نتيجة لتعويض معين والتكلفة النهائية للتعويضات التي تم الإبلاغ عنها. يتم تقييم كل تعويض تم الإبلاغ عنه بطريقة مستقلة على اساس كل قضية على حدة مع الأخذ بعين الاعتبار ظروف التعويض والمعلومات المتاحة من القائمين على تسوية الخسائر والأدلة التاريخية لحجم التعويضات المماثلة. تتم بصورة منتظمة مراجعة تقديرات القضايا ويتم تحديثها عند ورود أية معلومات جديدة.

ترتكز المخصصات على المعلومات المتاحة في الوقت الحالي. إلا أن الالتزامات النهائية قد تختلف نتيجة للتطورات اللاحقة أو في حال حدوث أية كوارث. إن تأثير العديد من البنود التي تؤثر على التكاليف النهائية للخسائر يصعب تقديرها.
كما تختلف درجة صعوبة تقدير المخصص وفقا لطبيعة الأعمال وذلك نظرا للاختلافات في عقود التأمين المعنية ومدى تعقيد المطالبة وحجم التعويضات والصعوبة الفردية للتعويضات وتحديد تاريخ حدوث المطالبة والإبلاغ عن التأخيرات.

١١. مخصصات عقود التأمين وموجودات إعادة التأمين (تابع)

يتم تقدير مخصصات الحوادث التي وقعت ولم يتم الإبلاغ عنها مبدئيا بصورة إجمالية ويتم إجراء حساب مستقل لتقدير حجم استردادات إعادة التأمين. إن الطريقة المتبعة من قبل الشركة تأخذ في الاعتبار البيانات التاريخية والتقديرات الماضية وتفاصيل برنامج إعادة التأمين وذلك عند تقييم المبالغ المتوقعة لاستردادات إعادة التأمين.

الافتراضات والحساسيات الخاصة بالتغيرات في المتغيرات الرئيسية

إن الافتراضات التي يكون لها أعظم الأثر على قياس مخصصات عقود التأمين هي معدلات الخسارة المتوقعة لأقرب سنة وقعت فيها الحوادث وذلك بالنسبة للتأمين على الحوادث والمسؤوليات.

إذا كانت المتغيرات تعتبر غير هامة، لا يتم تقييم أي تأثير للتغيرات غير الهامة لتلك المتغيرات. وقد لا يتم اعتبار المتغيرات الخاصة على أنها هامة في الوقت الحالي. إلا أنه في حال تغير مستوى أهمية متغير معين قد يتطلب الأمر تقييم التغيرات التي طرأت على هذا المتغير في المستقبل.

إن تحليل الحساسية حول الافتراضات المتنوعة يعتبر مؤشر على دقة عملية التقدير المتبعة من قبل الشركة. تعتقد الشركة أن الالتزامات الخاصة بالتعويضات المقررة في الميزانية العمومية دقيقة، إلا أنها تعترف بأن عملية التقدير ترتكز على متغيرات وافتراضات معينة قد تختلف عند نشوء التعويضات.

١٢. دائني تأمين والذمم الدائنة الأخرى

	٢٠٠٨ درهم	٢٠٠٧ درهم
ذمم دائنة متعلقة بشراء عقارات استثمارية	٣٠.٣١١.٨٢٠	–
دائنون	٢٦.٢٤٢.٣٩٠	١٩.٧١٨.٣٢٨
شركات التأمين	٢٢.٠٥٦.٩٥٨	١٣.٣٩٠.١١٥
شركات إعادة التأمين	١٨.٦٤٨.٢٥٢	٢٤.٠٦٨.٢٨٣
احتياطي أقساط تأمين محتفظ به	١٧.٣٤١.٠٥١	١٢.٥٧٢.٣٩٣
مصروفات مستحقة	١١.٧٦٨.٦٦٢	٧.٦١٨.٧٢٠
تعويضات نهاية الخدمة للموظفين	٢.٤٢٢.٤٧٢	١.٦٨٢.٣٧٢
أرصدة دائنة أخرى	٤.١٨٤.٣٠٧	١٦.٨٣٩.٧٨٤
إيرادات أقساط مؤجلة	١٣.١٢٩.٣٤٥	٧.٧٥٨.٦١٦
	١٤٦.١٠٥.٢٥٧	١٠٣.٦٤٨.٦١١

١٣. رأس المال والاحتياطيات

يشتمل رأسمال الشركة المصدر والمدفوع بالكامل على ١٢١.٧١٦.٠٠٠ سهما بقيمة ١ درهم لكل سهم.

	٢٠٠٨		٢٠٠٧	
	عدد الأسهم	**درهم**	عدد الأسهم	درهم
الرصيد في بداية السنة	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٠١.٤٣٠.٠٠٠	١٠١.٤٣٠.٠٠٠
أسهم المنحة المصدرة	–	–	٢٠.٢٨٦.٠٠٠	٢٠.٢٨٦.٠٠٠
الرصيد في نهاية السنة	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٢١.٧١٦.٠٠٠

١٣. رأس المال والاحتياطيات (تابع)

وفقا لبنود تأسيس الشركة والمادة (٨٢) من القانون الاتحادي رقم ١٠ لعام ١٩٨٠، تقوم الشركة بتحويل ١٠% من صافي أرباحها السنوية ، في حال وجودها، إلى الاحتياطي القانوني حتى يصبح هذا الاحتياطي مساويا لـ ٥٠% من رأسمال الشركة. ووفقا أيضا لبنود التأسيس، يتم تحويل ١٠% من صافي الأرباح السنوية إلى ، في حال وجودها، إلى الاحتياطي العام إلى أن يتم ايقافه من قبل الجمعية العمومية العادية بناء على اقتراح مجلس الإدارة. يمكن أن يستخدم الاحتياطي العام لأغراض تحددها الجمعية العمومية العادية بناء على توصيات مجلس الإدارة. فيما يلي الحركة في الاحتياطيات:

	الاحتياطي القانوني درهم	الاحتياطي العام درهم	احتياطي إعادة التقييم درهم
الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٨	٢٩.٢٧٢.٤٦٧	٢٨.٦٥٦.٤٨١	–
التغير في القيمة العادلة للاستثمارات	–	–	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)
المحول للاحتياطي	٢.٠١٣.٦٢١	٢.٠١٣.٦٢١	–
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	٣١.٢٨٦.٠٨٨	٣٠.٦٧٠.١٠٢	(١٥.٧٧٨.٠٥٤)

يشتمل احتياطي إعادة التقييم على صافي التغير المتراكم في القيمة العادلة للموجودات المالية المتاحة للبيع.

١٤. **توزيعات الأرباح النقدية المقترحة**

يقترح مجلس الإدارة توزيعات أرباح نقدية بمبلغ ..... مليون درهم للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ *(٢٠٠٧: ٤٨.٦٨٦ مليون درهم للسنة المنتهية في ٢٠٠٧)*.

١٥. **أتعاب أعضاء مجلس الإدارة المقترحة**

وفقا لتفسير وزارة الاقتصاد والتخطيط للمادة ١١٨ من قانون الشركات التجارية رقم ٨ لعام ١٩٨٤، تم معاملة مكافآت أعضاء مجلس الإدارة المقترحة البالغة ..... مليون درهم *(٢٠٠٧: ٣.٥ مليون درهم)* كتخصيص من حقوق الملكية ويتم إدراجها ضمن الأرباح المحتجزة.

١٦. **صافي (الخسائر)/الإيرادات من الاستثمارات**

	٢٠٠٨ درهم	٢٠٠٧ درهم
إيرادات توزيعات الأرباح	٢.٢٩٤.٣٧٧	٢.٩١٦.٦٢١
الأرباح المحققة من بيع استثمارات	٢.٤٨٠.٥٦١	١٣.١٢٥.٤٦٤
(الخسائر)/الأرباح غير المحققة من استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر	(١١١.٥٢٩.٤٢٤)	٢٣.٦٢٣.٠٥٩
	(١٠٦.٧٥٤.٤٨٦)	٣٩.٦٧٤.١٤٤

١٧. المصروفات العمومية والإدارية

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
إجمالي المصروفات العمومية والإدارية	٣١,٠١٨,٩٣٠	٢٦,٥٣٤,٩٥٨
ناقصا: المخصص لعمليات التأمين		
- الحوادث والمسؤوليات	(٢٠,٣٩٢,٧٨٨)	(١٧,٤٢٢,٥٢٣)
- التأمين البحري	(٥٨٦,٩٩٩)	(٤٧٩,٢٣٨)
- التأمين ضد الحريق	(١,١٤١,٤٢٢)	(٨٨٠,١٣٦)
- التأمين على الحياة للجماعات والأفراد	(٦,١٠٠,٠٠١)	(٥,٦٤٧,١٧٣)
	٢٨,٢٢١,٢١٠	٢٤,٤٢٩,٠٧٠
مصروفات الإدارة غير المخصصة	(٢,٧٩٧,٧٢٠)	٢,١٠٥,٨٨٨

وتتضمن المصروفات العمومية والإدارية أعلاه التكاليف التالية :

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
تكاليف موظفين	٢١,٣٨٠,٢٨٦	١٣,١٠٠,٠٦٣
إيجارات	١,٩٩٨,٤٧٩	١,٧٥٧,٩٠٩
استهلاك	٨٥٧,١٢٣	٨٥١,٠٣٩
عدد الموظفين في ٣١ ديسمبر	١٥٤	١٤٧

١٨. معاملات الأطراف ذات العلاقة

تقوم الشركة في سياق أعمالها الاعتيادية بتحصيل الأقساط وتسديد التعويضات والدخول في معاملات مع شركات أخرى تقع ضمن تعريف الأطراف ذات العلاقة المتضمن في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤. وتعتقد إدارة الشركة بأن شروط مثل هذه المعاملات لا تختلف بصورة هامة عن الشروط التي كان من الممكن الحصول عليها من أطراف أخرى.

فيما يلي تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة :

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
أقساط مكتتبة تمت بالنيابة عن أطراف ذات علاقة	٧١.١٨١.١٠٣	٤٨.٣٨٠.٨٤٤
تعويضات مدفوعة لأطراف ذات علاقة	٣٠.٩٦٠.٤٣١	٢١.٦٧٣.١٨٣
مصروفات الإدارة (صافية)	١٩٣.٠٠٠	١٧٤.٠٠٠
(مكافآت شاملة تعويضات) أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين	٢.٤٥٤.٩١٥	٦.٦١٣.٩٥٠
إيرادات فوائد	٢.٧٤٦.٢٥٨	٦.٠٠٥.٤٨٣
مصروفات فوائد	٤٧.٥٦٨	٤.١٠٩

مستحق من أحد الأطراف ذات العلاقة

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
أقساط تأمين مدينة	٨.٠٧٣.٤٨٩	٩.٥٣٣.٢٩٧

الاستثمارات المتاحة للبيع

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
محافظ مدارة خارجياً – غير مدرجة	٣٨.٤١٣.٨١٠	٤٥.٠٠٠.٠٠٠

النقد وما يعادله

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
نقد لدى البنك	٨.٦٠٩.٧١٤	٩.٦٧٦.٠٠١
ودائع قصيرة الأجل	١٠٠.٣٥٠.٣٩٦	١١٤.١٣٠.٤١٠

١٩. الالتزامات الطارئة والارتباطات

عقود تأجير بصفة مستأجرين

يتم دفع إيجارات عقود التأجير التشغيلية غير القابلة للإلغاء كما يلي :

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
أقل من سنة	٤٤١.٧٠٠	٥٠١.٩٩٦

تستأجر الشركة مكاتبها بموجب عقد تأجير تشغيلي. وتمتد عادة عقود التأجير لفترة سنة مع خيار تجديد عقد التأجير بعد ذلك التاريخ. ويتم عادة زيادة/تخفيض إيجارات عقود التأجير سنويا بحيث تعكس الإيجارات السائدة في السوق.

عقود تأجير بصفة مؤجرين

تقوم الشركة بتأجير عقاراتها الاستثمارية بموجب عقود تأجير تشغيلية.

فيما يلي الإيجارات السنوية لعقود التأجير التشغيلية غير القابلة للإلغاء :

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
أقل من سنة	–	٧٥١.١٦١
أكثر من سنة لكن أقل من خمس سنوات	–	–
	–	٧٥١.١٦١

لم يتم خلال السنة الاعتراف بأية مبالغ *(٢٠٠٧: ١.٢٥٣.١٩٥ درهم)* كإجمالي إيرادات التأجير بالنسبة لعقود التأجير التشغيلية.

الارتباطات الرأسمالية

إن الارتباطات الرأسمالية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ كانت لا شيء *(٢٠٠٧: لا شئ)*.

الضمانات

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
خطابات ضمان	٧.٧٤٥.٠٠٠	٧.٧٤٥.٠٠٠

توجد ودائع ثابتة بمبلغ ١٠ مليون درهم *(٢٠٠٧: ١٠ مليون درهم)* مرهونة كضمان بخصوص الضمانات المذكورة أعلاه (راجع إيضاح ١٠).

تشتمل الضمانات على مبلغ ٧.٥ مليون درهم *(٢٠٠٧: ٧.٥ مليون درهم)* لصالح وزارة الاقتصاد.

الالتزامات الطارئة

إن الشركة ، شأنها شأن شركات التأمين الأخرى ، تدخل كمدعى عليه في عدد من القضايا القانونية بخصوص أنشطة التأمين الخاصة بها. يتم تكوين مخصص لكل قضية على حدة بحيث يمكن أن يؤدي الناتج إلى خسارة للشركة فيما يخص التدفقات الخارجة للموارد الاقتصادية ويكون من الممكن إجراء تقدير موثوق لمبلغ التدفقات الخارجة.

إيضاحات (تابع)

٢٠. المعلومات حسب القطاع

حسب طبيعة الأعمال

	٢٠٠٨				
	الحوادث والمسؤوليات درهم	التأمين البحري درهم	التأمين ضد الحريق درهم	التأمين على الحياة للجماعات والأفراد درهم	الإجمالي درهم
إجمالي الأقساط المكتتبة	287.693.280			77.737.242	365.430.522
صافي الأقساط المكتسبة	194.609.858			25.616.457	220.226.315
العمولات المستلمة عن عمليات إعادة التأمين المتنازل عنها	17.735.907			25.159.556	42.895.463
صافي التعويضات المتكبدة	125.193.940			4.503.181.	129.697.121
العمولات المدفوعة	18.684.844			7.979.268	26.664.112
صافي إيرادات التأمين	46.345.772			19.692.465	66.038.237
المصروفات الإدارية والعمومية	(22.121.209)			(6.100.001)	(28.221.210)

حسب طبيعة الأعمال

	٢٠٠٧				
	الحوادث والمسؤوليات درهم	التأمين البحري درهم	التأمين ضد الحريق درهم	التأمين على الحياة للجماعات والأفراد درهم	الإجمالي درهم
إجمالي الأقساط المكتتبة	٢١٤.٩٩١.٥١٢	٦.٨٣٣.٣٠٤	١٢.٥٤٩.٥٦٩	٥٦.٠٤٤.٥٤٣	٢٩٠.٤١٨.٩٢٨
صافي الأقساط المكتسبة	١٤٠.٤٤٢.٥٣٢	١.٠٨٥.٢٥٦	٥٣٨.٠٨١	٩.٨٩٤.١٣٥	١٥١.٩٦٠.٠٠٤
العمولات المستلمة عن عمليات إعادة التأمين المتنازل عنها	٩.٥٦١.٩٢٠	٢.٣٥٤.١٠١	٢.٣٧٨.٢٠٤	٨.٥٦٥.١١١	٢٢.٨٥٩.٣٣٦
صافي التعويضات المتكبدة	٨٣.٤٣٧.٥٢٧	٥٢٥.١١٢	١.٠٣٥.١١٨	٣.٦٧٠.٠٢٤	٨٨.٦٦٧.٧٨١
العمولات المدفوعة	١٣.٢٥٥.٧٨٧	٥١٥.٤٥٥	٩٢٤.٠٦٤	٤.٢١٢.٢٠١	١٨.٩٠٧.٥٠٧
صافي إيرادات التأمين	٣٥.٨٨٨.٦١٦	١.٩١٩.٥٥١	٧٦.٩٦٦	٤.٩٢٩.٨٤٨	٤٢.٨١٤.٩٨١
المصروفات الإدارية والعمومية	(١٧.٤٢٢.٥٢٣)	(٤٧٩.٢٣٨)	(٨٨٠.١٣٦)	(٥.٦٤٧.١٧٣)	(٢٤.٤٢٩.٠٧٠)

حسب المنطقة الجغرافية

لا يوجد لدى الشركة قطاعات جغرافية حيث أنها تزاول كافة أعمالها داخل دولة الإمارات العربية المتحدة.

لم يتم عرض معلومات القطاعات اعتمادا على الموجودات والمطلوبات نظرا لعدم توفرها.

٢١. ربحية السهم الأساسية والمخفضة

يتم احتساب ربحية السهم عن طريق تقسيم صافي أرباح السنة على متوسط عدد الأسهم المرجحة القائمة بعد تعديله لبيان أسهم المنحة المصدرة خلال السنة كما هو مبين أدناه :

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
صافي أرباح السنة	٤٣.٧٣٠.٩٦٧	١٠٩.١١٠.١٠٩
معدل عدد الأسهم المرجحة القائمة خلال السنة (بعد تعديله لبيان أسهم المنحة المصدرة)	١٢١.٧١٦.٠٠٠	١٢١.٧١٦.٠٠٠
ربحية السهم الأساسية	٠.٣٥٩	٠.٨٩٦

لا يوجد تأثير تخفيض على ربحية السهم الأساسية.

٢٢. النقد وما يعادله

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
	درهم	درهم
النقد في الصندوق	٣.٩٠٨.٥٠٨	٣.٥٤٨.٨٠٥
النقد لدى البنك	١١.٢٩٥.٢٣٧	١٠.١٧٥.٠٠١
وديعة ثابتة تستحق خلال ثلاثة أشهر	٩١.٠١٩.٧٦٤	١٣٣.٢٩٧.١٢٣
	١٠٦.٢٢٣.٥٠٩	١٤٧.٠٠٢.٩٢٩

٢٣. أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة ، حيث اقتضت الضرورة ، لتتوافق مع العرض المتبع في هذه البيانات المالية.